

АМЕРИКАНСКИ УНИВЕРСИТЕТ В БЪЛГАРИЯ

ГОДИШЕН ДОКЛАД ЗА ДЕЙНОСТТА И
ИНДИВИДУАЛЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
31 ДЕКЕМВРИ 2011

Съдържание

ГОДИШЕН ДОКЛАД ЗА ДЕЙНОСТТА.....	i
ДОКЛАД НА НЕЗАВИСИМИЯ ОДИТОР.....	1
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ФИНАНСОВОТО СЪСТОЯНИЕ.....	3
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД.....	4
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ.....	5
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ПРОМЕНите В РЕЗЕРВИТЕ.....	6
БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ.....	7
1. ЦЕЛ И ПРАВЕН СТАТУТ	7
2. БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ	7
2.1. Принципи на изготвяне на финансовите отчети.....	7
2.2. Обобщение на съществените счетоводни политики.....	10
2.3. Промени в счетоводната политика и оповестявания.....	16
3. СЪЩЕСТВЕНИ СЧЕТОВОДНИ ПРЕЦЕНКИ, ПРИБЛИЗИТЕЛНИ ОЦЕНКИ И ПРЕДПОЛОЖЕНИЯ	19
4. ПУБЛИКУВАНИ СТАНДАРТИ, КОИТО ВСЕ ОЩЕ НЕ СА В СИЛА И НЕ СА ВЪЗПРИЕТИ ПО-РАНО.....	20
5. ИМОТИ, МАШИНИ, СЪОРЪЖЕНИЯ И НЕМАТЕРИАЛНИ АКТИВИ.....	24
6. ФИНАНСОВИ АКТИВИ, ОТЧИТАНИ ПО СПРАВЕДЛИВА СТОЙНОСТ В ПЕЧАЛБАТА ИЛИ ЗАГУБАТА И ИНВЕСТИЦИИ В ДЪЩЕРНИ ПРЕДПРИЯТИЯ.....	25
7. ДЪЛГОСРОЧНИ ВЗЕМАНИЯ ОТ ДАРИТЕЛИ	26
8. МАТЕРИАЛНИ ЗАПАСИ	27
9. ВЗЕМАНИЯ ОТ СТУДЕНТИ.....	27
10. ТЪРГОВСКИ И ДРУГИ ВЗЕМАНИЯ	27
11. ПАРИЧНИ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ.....	28
12. ПРЕДОСТАВЕНИ ЗАЕМИ НА СТУДЕНТИ	29
13. НЕТЕКУЩИ АКТИВИ, ДЪРЖАНИ ЗА ПРОДАЖБА	30
14. ДЪЛГОСРОЧНИ ФИНАНСИРАНИЯ	31
15. ДЪЛГОСРОЧНИ ЗАЕМИ.....	31
16. ПЕНСИОННИ ПРОВИЗИИ.....	31
17. КРАТКОСРОЧНИ ЗАЕМИ	32
18. КРАТКОСРОЧНИ ФИНАНСИРАНИЯ.....	32
19. КРАТКОСРОЧНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ.....	33
20. ПРИХОДИ.....	33
21. ДРУГИ ДОХОДИ	34
22. РАЗХОДИ ЗА СТОПАНСКА И НЕСТОПАНСКА ДЕЙНОСТ	34
23. ФИНАНСОВИ ПРИХОДИ/ (РАЗХОДИ), НЕТНО	35
24. НЕТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА	36
25. ДРУГ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД.....	36
26. ОПОВЕСТЯВАНЕ НА СДЕЛКИТЕ СЪС СВЪРЗАНИ ЛИЦА.....	36
27. УПРАВЛЕНИЕ НА РИСКА	37
28. СЪБИТИЯ СЛЕД ОТЧЕТНИЯ ПЕРИОД.....	40

Ръководството представя своя годишен доклад за дейността и годишен индивидуален финансов отчет към 31 декември 2011 г., изготвен в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане (МСФО), приети от Европейския съюз.

ОПИСАНИЕ НА ДЕЙНОСТТА

Американският университет в България (“Университетът”, “Сдружението”), е организация с нестопанска цел, регистрирана по Закона за юридическите лица с нестопанска цел. Основната дейност на Университета е предоставяне на образователни услуги в областта на висшето образование.

ПРЕГЛЕД НА ДЕЙНОСТТА

Развитие и резултати от дейността на предприятието

През 2011 г. Университетът продължава да поддържа финансова самостоятелност. Нетните приходи от студенти за 2011 г. възлизат на 9,159 хил. лв., което е почти без промяна спрямо 9,171 хил. лв. за 2010 г. Приходите от дарения са намалели с 34 % от 7,555 хил. лв. през 2010 г. до 5,007 хил. лв. през 2011 г. Общите приходи от основната нестопанска дейност са намалели с 15 % от 17,038 хил. лв. за предходната 2010 г. до 14,423 хил. лв. за текущата 2011 г., а разходите за нестопанска дейност са се увеличили с 6 % от 14,532 хил. лв. за 2010 г. до 15,340 хил. лв. за текущата 2011 г. (виж също и бележки 20 и 22 от отчета). Приходите от стопанската дейност на Университета са се увеличили с 8 % от 1,598 хил. лв. за 2010 г. до 1,733 хил. лв. за 2011 г., а разходите за стопанска дейност са се увеличили с 12 % от 1,947 хил. лв. за 2010 г. до 2,180 хил. лв. за текущата 2011 г. (виж също и бележки 21 и 22 от отчета). Нетните финансови разходи са се увеличили от 356 хил. лв. за 2010 г. до 1,249 хил. лв. за 2011 г. Като резултат от гореизброеното, нетният доход за 2011 г. е 2,613 хил. лв. загуба спрямо 1,801 хил. лв. печалба за 2010 г. (виж също и бележка 24 от отчета).

Важни събития, настъпили след датата, на която е съставен годишният финансов отчет

След отчетния период не са настъпили събития, които да изискват корекции на финансовия отчет или оповестяване в бележките към него.

Вероятното бъдещо развитие на предприятието

Университетът ще продължи да предоставя образователни услуги като поставя пред себе си нелеката задача да подготвя бъдещи лидери, които да дадат своя принос в развитието на демократичните и общочовешки ценности на обществото в страната, региона и европейската общност.

Действия в областта на научно-изследователската и развойната дейност

През 2011 г. Университетът продължава прилагането на своя стратегически план за периода 2010 – 2015 г. Сред неговите цели е повишено внимание към научното и професионално развитие на академичния състав, интегрирането на научно-изследователската дейност в обучението на студентите и по-активното им въвличане в научните разработки на преподавателите. От всички редовни преподаватели се изисква постоянен ангажимент с научна работа. Въпреки че хоноруваните преподаватели не са задължени да извършват изследователска дейност, на практика много от тях активно се занимават с такава и резултатите им са важен критерий при привличането им като преподаватели в университета.

Действия в областта на научно-изследователската и развойната дейност (продължение)

Обемът и характерът на научноизследователската и художественотворческата дейност в Университета могат да бъдат характеризирани в две основни насоки – продукция, пряко свързана с нуждите на учебния процес, подпомагаща и допълваща неговото съдържание и обхват, и продукция, свързана с личните творчески и научни интереси на всеки от преподавателите.

Преподаватели от Университета редовно са канени да участват в редакционни колегии на български и международни научни издания, в организационни и програмни комитети на различни национални и международни научни форуми. Също така преподаватели са канени и за рецензенти на научни публикации от най-престижни издания.

Университетът продължава щедрата финансова подкрепа за научни изследвания посредством индивидуалните годишни фондове за преподавателите, фонда за представяне на оригинални изследователски доклади на конференции и изследователския фонд. Ежегодно се обновява информационното и технологично оборудване.

Политика по отношение на персонала

Ръководството на Университета се стреми да подобрява жизнения стандарт на служителите си извън времето, в което те са непосредствено заети със служебни ангажименти. В съвременните динамични условия служителите имат все по-голяма нужда от отдых, отмора, културни и възстановителни мероприятия. В тази връзка ръководството предоставя на всички служители придобивки, които да се използват за социални, спортни и културни нужди. Придобивките се използват по преценка на служителите. Те са достъпни за всеки служител и се определят от ръководството за цялата финансова година.

СТРУКТУРА НА ОСНОВНИЯ КАПИТАЛ

Сдружението не е капиталово дружество по смисъла на Търговския закон.

НАСТОЯТЕЛСТВО

Настоятелите са избрани или определени по предвидения в Устава начин и приемат да работят безвъзмездно за постигане на идеалните цели на Университета.

ОРГАНИЗАЦИОННА СТРУКТУРА

Университетът осъществява дейността си чрез централен административен и учебен корпус, студентски общежития, академична сграда и библиотека в Благоевград, както и учебна база “Елиеф център” в София.

УПРАВЛЕНИЕ

Сдружението се управлява и представлява от ректор и трима заместник ректори, отговарящи съответно за учебната дейност, за финансовата и административната дейност и за институционалното развитие, съгласно българското законодателство и вътрешните правила, създадени от Настоятелството.

ФИНАНСОВИ ИНСТРУМЕНТИ И РИСК

Университетът е оповестил използваните финансови инструменти в приложението към финансовия отчет. Експозициите по отношение на кредитен, ликвиден, валутен, лихвен и ценови риск са оповестени в бележка 27 от отчета.

ЦЕЛИ НА СДРУЖЕНИЕТО ЗА 2012

През следващата година Университетът ще фокусира усилията си върху следните приоритети:

- Изработване на стратегии, които да разширят репутацията на Университета;
- Постигане на целите за прием на нови студенти от гледна точка на техния брой, многообразие и селективност;
- Изработване на инициативи, които ще подпомагат развитието на академичните програми и научната дейност;
- Изработване на стратегии, които да подобрят живота в университетската общност и обслужването на студентите.

ОТГОВОРНОСТИ НА РЪКОВОДСТВОТО

Според българското законодателство, ръководството следва да изготвя индивидуален финансов отчет за всяка финансова година, който да дава вярна и честна представа за състоянието на Университета към края на годината и неговите финансови резултати. Ръководството е изготвило приложения тук индивидуален финансов отчет в съответствие с МСФО, така както са приети за прилагане в Европейския съюз.

Ръководството потвърждава, че е прилагало последователно адекватна счетоводна политика и че при изготвянето на финансовите отчети към 31 декември 2011 г. е спазен принципът на предпазливостта при оценката на активите, пасивите, приходите и разходите.

Ръководството също така потвърждава, че се е придържало към действащите МСФО, като финансовите отчети са изготвени на принципа на действащото предприятие.

Ръководството е отговорно за коректното водене на счетоводните регистри, за целесъобразното управление на активите и за предприемането на необходимите мерки за избягването и откриването на евентуални злоупотреби и други нередности.

По нареждане на Ректора:



Александър Александров

Зам. Ректор Финанси и Администрация

Благоевград, 23 март 2012 г.

Доклад на независимия одитор До Борда на директорите На Американски университет в България

Доклад върху индивидуалния финансов отчет

Ние извършихме одит на приложения индивидуален финансов отчет на Американски университет в България („Университета“), включващ индивидуален отчет за финансовото състояние към 31 декември 2011 година, индивидуален отчет за всеобхватния доход, индивидуален отчет за промените в резервите и индивидуален отчет за паричните потоци за годината, приключваща на тази дата, както и обобщено оповестяване на съществени счетоводни политики и другата пояснителна информация.

Отговорност на ръководството за индивидуалния финансов отчет

Ръководството е отговорно за изготвянето и представянето на този индивидуален финансов отчет, който дава вярна и честна представа, в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане, така както са приети за прилагане в Европейския съюз, и за такава система за вътрешен контрол, каквато ръководството определи като необходима за изготвянето на индивидуален финансов отчет, който да не съдържа съществени отклонения, независимо дали те се дължат на измама или грешка.

Отговорност на одитора

Нашата отговорност се свежда до изразяване на одиторско мнение върху този индивидуален финансов отчет, основаващо се на извършения от нас одит. Нашият одит бе проведен в съответствие с Международните одиторски стандарти. Тези стандарти налагат спазване на етичните изисквания, както и одитът да бъде планиран и проведен така, че ние да се убедим в разумна степен на сигурност доколко индивидуалният финансов отчет не съдържа съществени отклонения.

Одитът включва изпълнението на процедури с цел получаване на одиторски доказателства относно сумите и оповестяванията, представени в индивидуалния финансов отчет. Избраните процедури зависят от преценката на одитора, включително оценката на рисковете от съществени отклонения в индивидуалния финансов отчет, независимо дали те се дължат на измама или на грешка. При извършването на тези оценки на риска одиторът взема под внимание системата за вътрешен контрол, свързана с изготвянето, от страна на предприятието, на индивидуален финансов отчет, който дава вярна и честна представа, за да разработи одиторски процедури, които са подходящи при тези обстоятелства, но не с цел изразяване на мнение относно ефективността на системата за вътрешен контрол на предприятието. Одитът също така включва оценка на уместността на прилаганите счетоводни политики и разумността на приблизителните счетоводни оценки, направени от ръководството, както и оценка на цялостното представяне в индивидуалния финансов отчет.

Считаме, че извършеният от нас одит предоставя достатъчна и подходяща база за изразеното от нас квалифицирано одиторско мнение.

База за квалифицирано мнение

Както е оповестено в бележка 2.1 към индивидуалния финансов отчет, функционалната валута на Американски университет в България е щатски долар. Индивидуалният финансов отчет е представен във валута, различна от функционалната валута, а именно - български лев, който е валута на представяне на Университета. При преизчисляването на финансовия отчет от функционална валута във валута на представяне, непаричните активи са представени, като е използван исторически обменен валутен курс на щатския долар към българския лев вместо заключителен валутен курс, както се изисква от МСС 21. Ефектът от отклонението от изискванията на МСС 21 е, че непаричните позиции и резервите са надценени с 405 хил. лв. и 1,950 хил. лв. съответно към 31 декември 2011 г. и 2010 г., а разходите за амортизация са завишени със 106 хил. лв. за 2011 година и 4 хил. лв. за 2010 година.

Квалифицирано мнение

По наше мнение, с изключение на ефектите от въпроса, описан в параграф „База за квалифицирано мнение“, индивидуалният финансов отчет дава вярна и честна представа за финансовото състояние на Американски университет в България към 31 декември 2011 година, както и за неговите финансови резултати от дейността, и паричните му потоци за годината, приключваща на тази дата, в съответствие с Международните стандарти за финансово отчитане, така както са приети за прилагане в Европейския съюз.

Други въпроси

Индивидуалният финансов отчет на Американски университет в България за годината, приключваща на 31 декември 2010 година е одитиран от друг одитор, който е изразил немодифицирано мнение върху този финансов отчет на 9 май 2011 година.

Доклад върху други законови изисквания

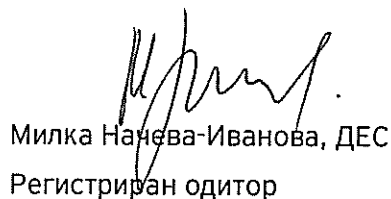
Съгласно изискванията на чл. 38, ал. 4 от Закона за счетоводството, ние се запознахме със съдържанието на приложения доклад за дейността за 2011 година. По наше мнение, представеният от ръководството годишен доклад за дейността е в съответствие с индивидуалния финансов отчет за годината, приключваща на 31 декември 2011 година.



Николай Гърнев

Управител

„Ърнст и Янг Одит“ ООД



Милка Нанева-Иванова, ДЕС

Регистриран одитор

16 юли 2012 година

гр. София, България



АМЕРИКАНСКИ УНИВЕРСИТЕТ В БЪЛГАРИЯ

ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ФИНАНСОВОТО СЪСТОЯНИЕ
КЪМ 31 ДЕКЕМВРИ 2011

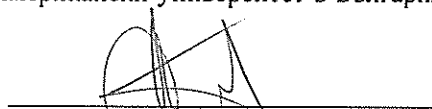
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

	Бележка	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
АКТИВИ			
НЕТЕКУЩИ АКТИВИ			
Имоти, машини и съоръжения	5	45,574	38,106
Нематериални активи	5	1,145	1,488
Финансови активи, отчитани по справедлива стойност в печалбата или загубата	6	22,894	22,100
Инвестиции в дъщерни дружества	6	164	164
Дългосрочни вземания от дарители	7	970	6,516
ОБЩО НЕТЕКУЩИ АКТИВИ		70,747	68,374
ТЕКУЩИ АКТИВИ			
Материални запаси	8	374	416
Вземания от студенти	9	40	38
Търговски и други вземания	10	10,211	9,471
Парични средства и парични еквиваленти	11	9,303	5,564
Предоставени заеми на студенти	12	139	211
Не текущи активи, държани за продажба	13	173	119
ОБЩО ТЕКУЩИ АКТИВИ		20,240	15,819
ОБЩО АКТИВИ		90,987	84,193
РЕЗЕРВИ И ПАСИВИ			
РЕЗЕРВИ		14,855	17,465
НЕТЕКУЩИ ПАСИВИ			
Дългосрочни финансираня	14	55,854	57,095
Дългосрочни заеми	15	9,235	-
Пенсионни провизии	16	161	-
ОБЩО НЕТЕКУЩИ ПАСИВИ		65,250	57,095
ТЕКУЩИ ПАСИВИ			
Краткосрочни заеми	17	2,898	2,084
Краткосрочни финансираня	18	7,356	7,080
Краткосрочни задължения	19	628	469
ОБЩО ТЕКУЩИ ПАСИВИ		10,882	9,633
ОБЩО ПАСИВИ		76,132	66,728
ОБЩО РЕЗЕРВИ И ПАСИВИ		90,987	84,193

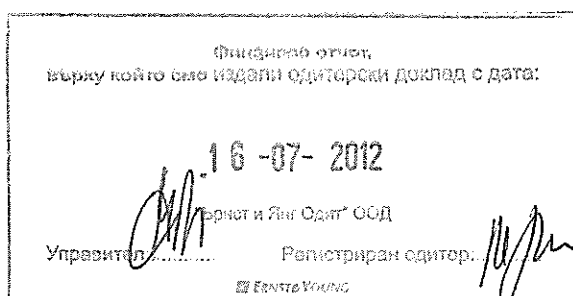
Индивидуалният финансов отчет е одобрен от името на Американски университет в България на 23 март 2012.



Зам. ректор Финанси и администрация


Директор Финанси и счетоводство

Приложените бележки от страница 7 до страница 40 са неразделна част от настоящия индивидуален финансов отчет.



АМЕРИКАНСКИ УНИВЕРСИТЕТ В БЪЛГАРИЯ

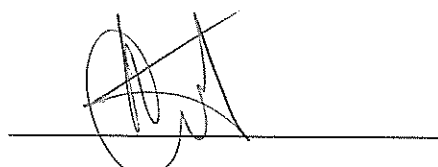
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ВСЕОБХВАТНИЯ ДОХОД
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

	Бележка	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
Приходи	20	14,423	17,038
Други доходи	21	1,733	1,598
Разходи за материали	22	(2,124)	(1,970)
Разходи за персонала	22	(9,642)	(9,048)
Разходи за амортизации	22	(2,091)	(2,032)
Консултантски услуги	22	(2,460)	(2,428)
Други разходи	22	(1,203)	(1,001)
Финансови приходи/(разходи), нетно	23	(1,249)	(356)
ДОХОД ПРЕДИ ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ		(2,613)	1,801
Разход за данък върху дохода		-	-
НЕТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА	24	(2,613)	1,801
Друг всеобхватен доход	25	3	212
ОБЩ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД		(2,610)	2,013

Индивидуалният финансов отчет е одобрен от името на Американски университет в България на 23 март 2012.


Зам. ректор Финанси и администрация

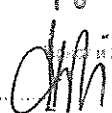
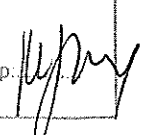

Директор Финанси и счетоводство

Приложените бележки от страница 7 до страница 40 са неразделна част от настоящия индивидуален финансов отчет.



Финансов отчет,
върху който сме издали одитовски доклад с дата:

16-07-2012

Управител:  Регистриран одитор: 
BHNST и ЯНГ ОДИТ ООД
EY HCL Young

АМЕРИКАНСКИ УНИВЕРСИТЕТ В БЪЛГАРИЯ

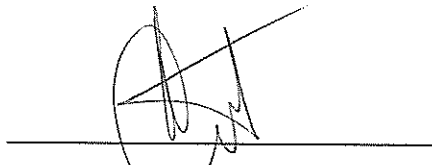
ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

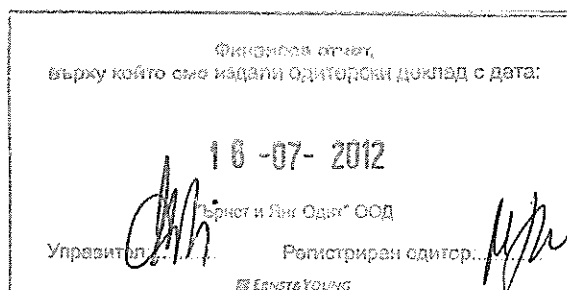
	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ОПЕРАТИВНА ДЕЙНОСТ		
Парични потоци от оперативна стопанска дейност		
Получени дарения под условие	7,733	8,692
Получени дарения без условие	383	325
Постъпления от студенти	9,527	9,601
Други постъпления	1,539	5,892
Изплатени заплати	(1,444)	(2,587)
Изплатени осигуровки	(1,395)	(1,393)
Плащания към доставчици	(4,400)	(4,311)
Други плащания	(7,095)	(7,444)
Парични потоци от оперативна стопанска дейност		
Постъпления от клиенти	1,602	1,554
Други постъпления	-	96
Плащания към доставчици	(865)	(887)
Изплатени косвени данъци	(218)	(253)
Други плащания	(883)	(785)
НЕТНИ ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ОПЕРАТИВНА ДЕЙНОСТ	4,484	8,500
ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ИНВЕСТИЦИОННА ДЕЙНОСТ		
Постъпления от продажба на финансови активи	1,475	64
Плащания за придобити дълготрайни активи	(9,262)	(4,932)
Плащания за дългосрочни финансови активи	(2,651)	(2,603)
НЕТНИ ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ЗА ИНВЕСТИЦИОННА ДЕЙНОСТ	(10,438)	(7,471)
ПАРИЧНИ ПОТОЦИ ОТ ФИНАНСОВА ДЕЙНОСТ		
Постъпления от студентски заеми	223	284
Получени лихви	18	44
Постъпления от банкови и валутни операции	14,433	5,549
Платени лихви	(61)	(65)
Плащания по банкови и валутни операции	(4,872)	(5,937)
Други плащания по студентски заеми	(29)	(64)
НЕТНИ ПАРИЧНИ ПОТОЦИ (ЗА) / ОТ ФИНАНСОВА ДЕЙНОСТ	9,712	(189)
НЕТНО УВЕЛИЧЕНИЕ/ (НАМАЛЕНИЕ) НА ПАРИЧНИТЕ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИТЕ ЕКВИВАЛЕНТИ	3,758	840
ПАРИЧНИ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ В НАЧАЛОТО НА ПЕРИОДА	5,501	4,661
ПАРИЧНИ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ В КРАЯ НА ПЕРИОДА	9,259	5,501

Индивидуалният финансов отчет е одобрен от името на Американски университет в България на 23 март 2012.


Зам. директор Финанси и администрация


Директор Финанси и счетоводство

Приложените бележки от страница 7 до страница 40 са неразделна част от настоящия индивидуален финансов отчет.



ИНДИВИДУАЛЕН ОТЧЕТ ЗА ПРОМЕНИТЕ В РЕЗЕРВИТЕ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

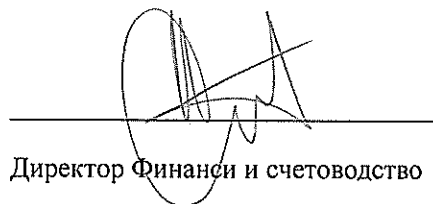
Резерви

На 1 януари 2010 г.	15,452
Печалба за годината	1,801
Друг всеобхватен доход	212
Общо всеобхватен доход	2,013
На 31 декември 2010 г.	17,465
На 1 януари 2011 г.	17,465
Печалба за годината	(2,613)
Друг всеобхватен доход	3
Общо всеобхватен доход	(2,610)
На 31 декември 2011 г.	14,855

Индивидуалният финансов отчет е одобрен от името на Американски университет в България на 23 март 2012.

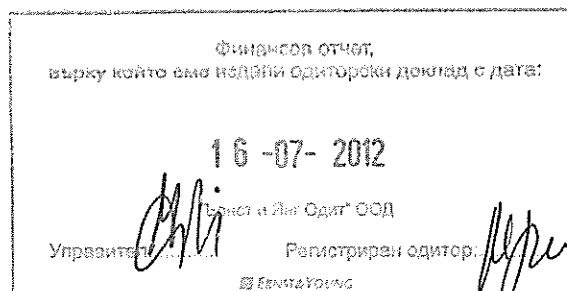


Зам. ректор Финанси и администрация



Директор Финанси и счетоводство

Приложените бележки от страница 7 до страница 40 са неразделна част от настоящия индивидуален финансов отчет.



1. ЦЕЛ И ПРАВЕН СТАТУТ

Американският университет в България (“Университетът”, “Сдружението”, “АУБ”) е организация с нестопанска цел, регистрирана по Закона за юридическите лица с нестопанска цел в Благоевградски окръжен съд по фирмено дело № 11/1991, БУЛСТАТ 000019449, с адрес: гр. Благоевград, пл. „Георги Измирлиев” № 1.

Дейността му започва през 1991 г. В него студенти от различни страни и от България, 1051 души към настоящия момент, имат възможност да получат висше образование в стила на американската академична традиция. За високото ниво на подготовка се грижат 77 преподаватели от 13 националности от Европа, Северна и Южна Америка и Австралия. Американският университет в България поставя пред себе си нелеката задача да подготвя бъдещи лидери, които да дадат своя принос в развитието на демократичните и общочовешки ценности на обществото.

Университетът осъществява дейността си чрез централен административен и учебен корпус, студентски общежития, академична сграда и библиотека в Благоевград, както и учебна база “Елиеф център” в София.

2. БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ

2.1. Принципи на изготвяне на финансовите отчети

Настоящият индивидуален финансов отчет е изготвен при спазване на принципа на историческата цена, с изключение на финансовите активи, отчитани по справедлива стойност в печалбата или загубата.

Този индивидуален финансов отчет е изготвен с общо предназначение и представя информация относно финансовото състояние, резултатите от дейността и паричните потоци на Университета за годината, приключваща на 31 декември 2011 г.

Настоящият индивидуален финансов отчет е свързан с консолидирания финансов отчет на Университета към 31 декември 2011 г., одобрен на 23 март 2012 г.

Изявление за съответствие

Настоящият индивидуален финансов отчет е изготвен в съответствие с изискванията на Международните стандарти за финансово отчитане (МСФО), издадени от Съвета по Международни счетоводни стандарти (СМСС), приети от Европейския съюз (ЕС) и приложими в Република България. Към 31 декември 2011 МСФО включват Международните счетоводни стандарти (МСС), Международните стандарти за финансово отчитане, тълкуванията на Постоянния комитет за разяснения (ПКР) и тълкуванията на Комитета за разяснения на МСФО (КРМСФО).

Университетът се е съобразил с всички стандарти и разяснения, които са приложими към неговата дейност към датата на изготвянето на настоящия индивидуален финансов отчет, с изключение на параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове*, с цел постигане на вярно представяне, както е описано по-долу.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

Отклонение от изискванията на МСФО

В съответствие с разпоредбите на параграфи 19-24 от Международен Счетоводен Стандарт 1 *Представяне на финансови отчети*, ръководството на Американски университет в България е преценило, че финансовите отчети представят вярно и точно финансовото състояние, финансовите резултати от дейността и паричните потоци на Университета. Спазени са приложимите Стандарти, освен че е направено отклонение от изискванията на параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове*, за да се постигне вярно и точно представяне на финансовите отчети.

Параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове* описват принципите и начините за преизчисляване на финансовите отчети във валута на представяне, различна от функционалната валута на предприятието, а именно:

Финансовите резултати и състояние на едно предприятие, чиято функционална валута не е валута на свръхинфлационна икономика, следва да бъдат преизчислени в различна валута на представяне, спазвайки следната процедура:

- (а) активите и пасивите от всеки представен баланс (вкл. сравнителната информация), се преизчисляват по заключителен курс към датата на баланса;*
- (б) приходите и разходите от всеки отчет за доходите (вкл. сравнителна информация) се преизчисляват по курса към датата на сделката; и*
- (в) всички курсови разлики, възникнали в резултат на преизчисляването, се признават като отделен компонент на собствения капитал.*

Американският университет в България е юридическо лице, регистрирано според законите на Република България и осъществява дейността си в България. Университетът получава по-голямата част от своето финансиране и извършва значителна част от разходите си в щатски долари, поради което щатският долар е функционалната валута.

В същото време, осъществявайки дейността си в България, Университетът закупува по-голямата част от активите си от български доставчици в сделки, деноминирани в лева, която е валутата на представяне на финансовите отчети.

Ето защо, ръководството счита, че прилагането на разпоредбите на параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове* ще доведе до невярно представяне на финансовото състояние на Университета. Неточното представяне би се породило от ефекта на курсовите разлики при транслиране във валута, различна от функционалната, което би довело до съществени промени във финансовото състояние на Университета в различните отчетни периоди, без връзка с неговата дейност.

С цел избягване на този проблем и осигуряване на достоверно представяне на финансовото състояние и резултатите от дейността, Ръководството на Университета е разработило и въвело счетоводна система позволяваща записването на счетоводни транзакции в двете валути едновременно и паралелно.

Този отчет е представен в български левове. Активите и пасивите, придобити във валута, различна от български лев и приходите и разходите във валута, различна от български лев са представени по обменния курс към лева на датата на придобиване или възникване. Настоящият отчет не е преизчислен от друга валута в български лев, тъй като паралелното отчитане в две валути е въведено с цел точно и вярно представяне на финансовото състояние на Университета

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

За да гарантира вярното и точно представяне на финансовото състояние и финансовите резултати, ръководството е приело всички непарични активи, както и разходите за амортизации да бъдат представени във финансовите отчети по валутния курс на датата на придобиване. Всички останали активи и пасиви са преизчислени съгласно разпоредбите на параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове*, т.е. по заключителен курс. Всички приходи и разходи (с изключение на разходите за амортизация) са преизчислени по курса към датата на сделката.

Ефектът върху финансовите отчети от гореспоменатото отклонение от изискванията на параграфи 38-41 от Международен Счетоводен Стандарт 21 *Ефекти от промените в обменните курсове* е както следва:

Всички суми са в
хиляди български лева,
освен ако не е посочено
друго

	За годината, приключваща на 31.12.2011				
	В щатски долари	Според възприетата счетоводна политика	Съгласно МСС 21	Ефект върху	
				Отчет за финансовото състояние	Печалба / (загуба)
Имоти, машини, съоръжения и други нетекущи активи	30,637	46,719	46,310	409	-
Материални запаси	245	374	370	4	-
Нетекущи активи, държани за продажба	120	173	181	(8)	-
Разходи за амортизации	1,415	2,091	1,985	-	(106)
Общо				405	(106)

Всички суми са в
хиляди български лева,
освен ако не е посочено
друго

	За годината, приключваща на 31.12.2010				
	В щатски долари	Според възприетата счетоводна политика	Съгласно МСС 21	Ефект върху	
				Отчет за финансовото състояние	Печалба / (загуба)
Имоти, машини, съоръжения и други нетекущи активи	25,570	39,594	37,658	1,936	-
Материални запаси	273	416	402	14	-
Нетекущи активи, държани за продажба	81	119	119	-	-
Разходи за амортизации	1,374	2,032	2,028	-	(4)
Общо				1,950	(4)

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики

Функционална валута и валута на представяне

Функционалната валута на Университета е щатски долар. Съгласно изискванията на българското счетоводно законодателство, Университетът води счетоводство и съставя финансов си отчет в националната валута на Република България - български лев, която е и неговата валута на представяне.

От 1 януари 1999 българският лев е с фиксиран курс 1.95583 лева за 1 евро.

Настоящият индивидуален финансов отчет е съставен в хиляди лева (хил. лв.).

Чуждестранна валута

Сделките в чуждестранна валута се вписват първоначално като към сумата на чуждестранната валута се прилага централният курс на Българска народна банка (БНБ) към датата на сделката. Курсовите разлики, възникващи при уреждането на вземанията и задълженията при курсове, различни от тези, по които са били заведени, се отчитат като финансови приходи или финансови разходи за периода, в който възникват. Паричните средства, вземанията и задълженията в чуждестранна валута към 31 декември 2011 г. са оценени в настоящия индивидуален финансов отчет по заключителния курс на БНБ.

Имоти, машини и съоръжения

Имотите, машините и съоръженията се отчитат по цена на придобиване, която включва покупната цена или стойността на изграждане на актива, намалена с размера на начислената амортизация и евентуалната загуба от обезценка.

Имотите, машините и съоръженията се амортизират по линейния метод за периода на очаквания полезен живот, определен към момента на придобиване на актива. Ръководството преразглежда полезния живот на амортизируемите активи в края на всеки отчетен период.

Средният полезен живот в години за основните групи имоти, машини и съоръжения е както следва:

	2011 г.	2010 г.
Сгради	40	40
Компютърна техника	2	2
Машини и съоръжения	3.3	3.3
Транспортни средства и други активи	6.7	6.7
Стопански инвентар	6.7	6.7
Литература в библиотеката	6.7	6.7

Земите не се амортизират.

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Имоти, машини и съоръжения (продължение)

Имот, машина и съоръжение се отписва при продажбата му или когато не се очакват никакви бъдещи икономически изгоди от неговото използване или при освобождаване от него. Печалбите или загубите, възникващи при отписването на актива (представляващи разликата между нетните постъпления от продажбата, ако има такива, и балансовата стойност на актива) се включват в отчета за доходите, когато активът бъде отписан.

Нематериални активи

Нематериалните активи се отчитат по цена на придобиване, намалена с натрупаната амортизация и загуба от обезценка. Нематериалните активи се признават, ако в бъдеще е вероятно да се получи икономическата изгода, която е следствие от притежанието на актива, и стойността на актива може да бъде оценена достоверно.

Нематериалните активи се амортизират на базата на линейния метод за срок от 2 до 4 години.

Обезценка на активи

Балансовата стойност на активите на Университета, с изключение на стоково-материалните запаси, финансовите активи и отсрочени данъчни активи, се преразглежда към края на всеки отчетен период, за да се прецени дали съществуват признаци за обезценка. В случай, че съществуват такива признаци, се прави приблизителна оценка на възстановимата стойност на съответните активи.

Възстановимата стойност представлява по-високата от нетната продажна цена на даден актив, базирана на пазарни условия, и стойността му в употреба, базирана на сегашната стойност на прогнозираните бъдещи парични потоци, очаквани да се получат от актива в рамките на полезния му живот.

Загуба от обезценка се признава винаги в случай, че балансовата (преносната) стойност на един актив или група активи, генерираща парични постъпления, част от която е той, превишава неговата възстановима стойност. Загубите от обезценка се признават в отчета за всеобхватния доход.

Инвестиции и дългосрочни финансови активи

Дяловете и участията в дъщерни дружества се отчитат по себестойностния метод.

Дългосрочните финансови активи в други предприятия включват корпоративни ценни книжа, както и предоставени средства в инвестиционни фондове, които са представени като финансови активи, отчитани по справедлива стойност в печалбата или загубата, определени като такива при първоначалното им признаване.

Финансовите активи се признават първоначално по справедливата им стойност, плюс, в случай на инвестиции, които не се отчитат по справедлива стойност в печалбата или загубата, разходите по сделката, които се отнасят пряко към придобиването на финансовия актив. След първоначалното им признаване тези активи се преоценяват по справедлива стойност, определена от котировките на пазарните им цени.

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Инвестиции и дългосрочни финансови активи (продължение)

В случай, че не съществуват котировки на пазара, справедливата им стойност се оценява чрез използване на други методи, отчитащи специфичното финансово състояние на емитента.

Загуби от обезценка се признават, ако са налични обективни доказателства, че балансовата стойност на инвестициите е по-голяма от очакваната им възстановима стойност.

Материални запаси

Материалните запаси се оценяват по по-ниската от цената на придобиване и нетната им реализируема стойност. Цената на придобиване включва покупната цена, транспортни и митнически разходи и други. Нетната реализируема стойност представлява очакваната продажна стойност, намалена с разходите, необходими за осъществяване на продажбата.

Потреблението на материални запаси се оценява по метода средно-претеглена цена.

Краткосрочни вземания и други краткосрочни финансови активи

Краткосрочните вземания и другите краткосрочни финансови активи, които представляват вземания от студенти по студентски заеми се оценяват първоначално по справедлива стойност. След първоначалното им признаване, те се оценяват по амортизирана стойност, с използването на метода на ефективния лихвен процент (ЕЛП), намалена с провизията за обезценка. На база на преглед на вземанията към края на годината се извършва преценка за загубите от обезценка и несъбираемост. Балансовата стойност се намалява чрез използване на корективна сметка и загубата се отчита в отчета за всеобхватния доход.

Парични средства и парични еквиваленти

Паричните средства и паричните еквиваленти включват парични средства в брой и в банки, както и краткосрочни, лесно обратими и високоликвидни вложения, които съдържат незначителен риск от промяна в стойността им. Паричните средства в лева се оценяват по номинална стойност, а паричните средства в чуждестранна валута се преоценяват по заключителния курс на БНБ към края на всеки отчетен период.

Отписване на финансов актив

Финансов актив (или, когато е приложимо, част от финансов актив или част от група от сходни финансови активи) се отписва, когато:

- договорните права върху паричните потоци от финансовия актив са изтекли;
- договорните права за получаване на парични потоци от финансовия актив са прехвърлени или Университетът е приел задължението да плати напълно получените парични потоци без съществена забава към трета страна чрез споразумение за прехвърляне; при което (а) Дружеството е прехвърлило в значителна степен всички рискове и ползи от собствеността върху финансовия актив; или (б) Дружеството нито е прехвърлило, нито е запазило в значителна степен всички рискове и ползи от собствеността върху финансовия актив, но не е запазило контрола върху него.

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Отписване на финансов актив (продължение)

Когато Университетът е прехвърлил договорните си права за получаване на парични потоци от финансовия актив или е встъпило в споразумение за прехвърляне и нито е прехвърлило, нито е запазило в значителна степен всички рискове и ползи от собствеността върху финансовия актив, но е запазило контрола върху него, то продължава да признава прехвърления финансов актив до степента на продължаващото си участие в него. В този случай Университетът признава и свързаното задължение. Прехвърленият актив и свързаното задължение се оценяват на база, която отразява правата и задълженията, които Университетът е запазил.

Степента на продължаващото участие, което е под формата на гаранция за прехвърления актив, се оценява по по-ниската от първоначалната балансова стойност на актива и максималната стойност на възнаграждението, което може да се наложи да бъде възстановено от Университета.

Компенсиране на финансови инструменти

Финансовите активи и финансовите пасиви се компенсират и нетната сума се представя в отчета за финансовото състояние, когато и само когато, е налице юридически упражняемо право за компенсиране на признатите суми и Университетът има намерение за уреждане на нетна база, или за едновременно реализиране на активите и уреждане на пасивите.

Разходи за бъдещи периоди

Разходите за бъдещи периоди се отчитат при тяхното възникване и се признават за текущи в момента на отчитане на приходите, във връзка с които са извършени.

Вземания от дарители

Вземанията от дарители се класифицират като краткосрочни или дългосрочни, в зависимост от договорения период на получаване. Краткосрочните вземания се оценяват по стойността, по която се очаква да бъдат получени. Дългосрочните вземания се оценяват първоначално по дисконтирана стойност. Впоследствие дисконтираната стойност се актуализира веднъж годишно според остатъния срок на вземането.

Нетекущи активи, държани за продажба

Нетекущи активи, класифицирани като държани за продажба, се оценяват по по-ниската от тяхната балансова стойност и справедлива стойност, намалена с разходите за продажбата.

Нетекущите активи се класифицират като държани за продажба, ако техните балансови стойности ще бъдат основно възстановени по-скоро чрез сделка за продажба, отколкото чрез продължаваща употреба. Това условие се счита за удовлетворено, единствено когато продажбата е много вероятна и активът или групата, подлежаща на освобождаване, е на разположение за незабавна продажба в настоящото си състояние. Ръководството трябва да е поело ангажимент за продажбата, която трябва да се очаква да отговори на изискванията за признаване като приключена продажба в рамките на една година от датата на класификацията.

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Приходи за бъдещи периоди и финансираня

Приходите за бъдещи периоди и финансираня представляват правителствени и частни дарения, обвързани с условия, в това число и дарения, свързани с амортизируеми дълготрайни активи, както и приходи, които се очакват да бъдат реализирани в следващи отчетни периоди.

Правителствените и частните дарения се отчитат при наличие на достатъчна сигурност, че Университетът ще спазва съпътстващите ги условия и даренията ще бъдат получени.

Даренията се отчитат като финансиране, което се признава като приход в текущия период както следва за:

- дарения, свързани с амортизируеми активи – пропорционално на начислените за съответния период амортизации на активи, придобити в резултат на дарението;
- дарения, свързани с неамортизируеми активи – през периодите, през които са отразени разходите за изпълнение на условията по даренията.

Даренията, получени под формата на прехвърляне на непарични активи, се оценяват по справедлива стойност.

Получени заеми

Получените заеми се отчитат по стойността, по която се очаква да бъдат погасени в бъдеще плюс разходите по сделката, които се отнасят пряко към придобиването на финансовия пасив, и се признават като задължение в момента на получаване на паричните средства.

След първоначалното им признаване, заемите и привлечените средства се оценяват по амортизирана стойност при използване на метода на ЕЛП. Печалбите и загубите от заеми и привлечени средства се признават в отчета за всеобхватния доход, когато пасивът се отписва, както и чрез процеса на амортизация.

Амортизираната стойност се изчислява като се вземат под внимание всякакви дисконти или премии при придобиването и такси, или разходи, които са неразделна част от ЕЛП. Амортизацията по ЕЛП се включва във финансовите разходи в отчета за всеобхватния доход.

Отписване

Финансов пасив се отписва, когато той е погасен, т.е. когато задължението определено в договора е отпаднало или е анулирано или срокът му е изтекъл.

Когато съществуващ финансов пасив бъде заменен с друг от същия кредитор при значително различни условия или условията на съществуващия пасив бъдат съществено модифицирани, тази замяна или модификация се третира като отписване на първоначалния пасив и признаване на нов пасив, а разликата в съответните балансови стойности се признава в отчета за доходите.

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Разходи по заеми

Разходи по заеми, пряко свързани с придобиването, изграждането или производството на актив, който по необходимост отнема значителен период от време, за да се подготви за предназначението си или за продажбата си, се капитализират като част от неговата цена на придобиване. Всички други разходи по заеми се отчитат като разход в периода, в който възникват. Разходите по заеми включват лихвите и други разходи, които Университетът извършва във връзка с получаването на привлечени средства.

Пенсионни провизии

В съответствие с изискванията на Кодекса на труда, при прекратяване на трудовия договор на служител, придобил право на пенсия, Университетът му изплаща обезщетение в зависимост от натрупания трудов стаж. Изчислените суми за обезщетения към края на всеки отчетен период се включват във финансовия отчет като пенсионни провизии.

Краткосрочни задължения

Краткосрочните задължения се отчитат по стойността, по която се очаква да бъдат погасени в бъдеще.

Признаване на приходи и разходи

Приходите от студенти за обучение се признават в пълния размер на обявените такси, намалени с размера на студентската помощ, отпусната по решение на ръководството на Университета и намалени с размера на стипендиите, предоставени от дарители.

Приходите от студентски такси за обучение се представят нетно в отчета за всеобхватния доход и се признават съобразно месеците за обучение на студентите.

Приходите от дарения, обвързани с условия, се признават до размера на извършените разходи през периода.

Приходите от дарения, обвързани с условия за придобиване на дълготрайните активи, се признават до размера на начислените през периода разходи за амортизация на придобитите чрез дарение активи.

Приходите от дарения, необвързани с условия, се признават в момента на възникването им.

Другите приходи и разходи са начисляват в момента на доставка на стоки и оказване на услуги, независимо от паричните постъпления и плащания. Отчитането им се извършва при спазване на изискването за причинно-следствена връзка между тях.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.2.Обобщение на съществените счетоводни политики (продължение)

Данъци

Основната дейност на Университета е нестопанска (обучение на студенти) и резултатът от нея не подлежи на облагане с корпоративен данък, съгласно българското данъчно законодателство. Облагаем с данък върху доходите е само резултатът от стопанска дейност на Университета, като той се преобразува за определени приходно-разходни позиции (като амортизации, командировъчни разходи и др.), в съответствие с данъчното законодателство.

Отсрочените данъчни активи и пасиви възникват за всички временни разлики между данъчната стойност на активите и пасивите и тяхната преносна стойност към датата на индивидуалния финансов отчет, като се използва балансовият метод на задълженията. За определяне на отсрочените данъчни активи и пасиви се използват очакваните данъчни ставки, ефективни при тяхното бъдещо реализиране.

Актив по отсрочени данъци се признава до степента, до която е вероятно да има бъдеща облагаема печалба, срещу която да могат да се използват намаляемите временни разлики.

Съгласно данъчното законодателство, данъчната загуба от стопанска дейност може да се пренася в следващите 5 години срещу евентуални бъдещи печалби от стопанска дейност. Университетът не е признал отсрочен данъчен актив за пренесените данъчни загуби, тъй като счита за малко вероятно реализирането на бъдещи печалби от стопанска дейност през следващите 5 години. Към 31 декември 2011 г. при данъчна ставка от 10% непризнатият отсрочен данъчен актив върху загуби от стопанската дейност е в размер на 165 хил. лв.

2.3. Промени в счетоводната политика и оповестявания

Нови и изменени стандарти и разяснения

Възприетите счетоводни политики са последователни с тези, прилагани през предходния отчетен период, с изключение на следните нови и изменени МСФО и Разяснения на Комитета за разяснения по Международните стандарти за финансово отчитане („КРМСФО“), възприети от Университета към 1 януари 2011 г.:

- МСС 24 *Оповестяване на свързани лица (Изменение)*, действащ към 1 януари 2011 г.
- МСС 32 *Финансови инструменти: Представяне (Изменение)*, действащ към 1 февруари 2010 г.
- КРМСФО 14 *Предплащане на минимално изискване за финансиране (Изменение)*, действащо към 1 януари 2011 г.
- КРМСФО 19 *Погасяване на финансови пасиви с капиталови инструменти*, действащо към 1 юли 2010 г.
- Подобрения в МСФО (май 2010 г.)

Когато възприемането на стандарт или разяснение се смята, че има ефект върху финансовите отчети или резултатите от дейността на Групата/Дружеството, този ефект е описан по-долу:

2.БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.3. Промени в счетоводната политика и оповестявания (продължение)

МСС 24 Оповестяване на свързани лица (Изменение)

Съветът по международни счетоводни стандарти (СМСС) публикува изменение в МСС 24, което пояснява дефиницията за свързано лице. Новите дефиниции подчертават симетричната гледна точка за взаимоотношенията със свързаните лица и поясняват обстоятелствата, при които дадено лице и член на ключовия ръководен персонал влияе върху взаимоотношенията със свързаните лица на предприятието. В допълнение, изменението предоставя освобождаване от общите изисквания за оповестяване на свързаните лица за сделки с правителството или държавни органи и предприятия, които са контролирани, съвместно контролирани или в които има съществено влияние от страна на същото правителство или държавен орган, както това на отчитащото се предприятие. Възприемането на изменението не е оказало влияние върху финансовото състояние или резултати от дейността на Университета.

МСС 32 Финансови инструменти: Представяне (Изменение)

СМСС публикува изменение, чрез което се променя дефиницията на финансов пасив в МСС 32, за да се даде възможност на предприятията да класифицират емисиите на права и определени опции или варианти като капиталови инструменти. Изменението е приложимо, ако правата са дадени пропорционално на всички съществуващи собственици на един и същи клас недеривативни капиталови инструменти на предприятието да придобият фиксиран брой от собствените капиталови инструменти на предприятието за фиксирана сума във всяка валута. Изменението се прилага ретроспективно. Изменението не оказва влияние върху финансовото състояние или резултати от дейността на Университета, тъй като той не притежава такъв тип инструменти.

КРМСФО 14 Предплащане на минимално изискване за финансиране (Изменение)

Изменението премахва непредвидена последица, когато предприятието е предмет на изисквания за минимално финансиране и извършва ранно плащане на вноски за покриването на тези изисквания. Изменението позволява предплащането на разходи за бъдещ стаж от страна на предприятието да бъде признавано като пенсионен актив. Изменението се прилага ретроспективно. Университетът не е предмет на изисквания за минимално финансиране в България и следователно изменението в Разяснението не оказва влияние върху финансовото състояние или резултати от дейността му.

КРМСФО 19 Погасяване на финансови пасиви с капиталови инструменти

Разяснението пояснява, че капиталовите инструменти, емитирани за кредитор с цел погасяване на финансов пасив, отговарят на изискванията за платено възнаграждение. Емитираните капиталови инструменти се оценяват по справедлива стойност. В случай, че това не може да се направи надеждно, инструментите се оценяват по справедливата стойност на погасения пасив. Възникващата печалба или загуба се признава незабавно в текущия финансов резултат. Изменението не оказва влияние върху финансовото състояние или резултати от дейността на Университета.

2. БАЗА ЗА ИЗГОТВЯНЕ НА ФИНАНСОВИТЕ ОТЧЕТИ И СЧЕТОВОДНИ ПРИНЦИПИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

2.3. Промени в счетоводната политика и оповестявания (продължение)

Подобрения в МСФО

През май 2010 г. СМСС публикува третия си набор от изменения в стандартите, основно с цел премахването на някои непоследователности и изясняването на формулировките. За всеки стандарт съществуват отделни преходни разпоредби.

Измененията, възникващи в резултат на Подобренията в МСФО за следните стандарти и разяснения, не са оказали влияние върху счетоводните политики, финансовото състояние или резултати от дейността на Университета:

- **МСФО 3 Бизнес комбинации:** Опциите за оценка, които са на разположение за неконтролиращото участие (НКУ) бяха изменени. Единствено компоненти от НКУ, които представляват сегашно участие в собствеността, което дава право на притежателя си на пропорционален дял от нетните активи на предприятието в случай на ликвидация, следва да се оценяват или по справедлива стойност, или по пропорционалния дял на сегашното участие в собствеността на разграничимите нетни активи на придобиваното предприятие. Всички други компоненти следва да се оценяват по справедливата им стойност на датата на придобиването.
- **МСФО 7 Финансови инструменти - Оповестявания:** Изменението е предвидено с цел опростяване на предоставяните оповестявания чрез намаляване на обема на оповестяванията, свързани с притежаваните обезпечения и подобряването на оповестяванията чрез изискване на качествена информация, за да се представи контекста, в който се предоставя количествената информация.
- **МСС 1 Представяне на финансови отчети:** Изменението пояснява, че предприятието може да представи анализ на всеки компонент от другия всеобхватен доход или в отчета за промените в собствения капитал, или в пояснителните бележки към финансовия отчет.
- **МСС 27 Консолидирани и индивидуални финансови отчети:** Това подобрение пояснява, че последващите промени в МСС 27 направени в резултат на изменения на МСС 21 *Ефекти от промени във валутните курсове*, МСС 28 *Инвестиции в асоциирани предприятия* и МСС 31 *Дялове в съвместни предприятия* се прилагат проспективно за годишни периоди, започващи на или след 1 юли 2009 г. или по-рано, когато МСС 27 е приложен по-рано.
- **МСС 34 Междинно финансово отчитане:** Това подобрение изисква допълнителни оповестявания за справедливи стойности и промени в квалификацията на финансови активи, както и промени в условните активи и пасиви в междинния съкратен финансов отчет.
- **КРМСФО 13 Програми за лоялност на клиентите:** Това подобрение пояснява, че когато справедливата стойност на отпуснатите кредити е оценена на база стойността на точките, за които те могат да бъдат използвани, сумата на отстъпките или стимулите, която се предоставя на клиенти, когато не участват в схемата за отпуснати точки, следва да се вземе предвид.

3. СЪЩЕСТВЕНИ СЧЕТОВОДНИ ПРЕЦЕНКИ, ПРИБЛИЗИТЕЛНИ ОЦЕНКИ И ПРЕДПОЛОЖЕНИЯ

Приложението на МСФО изисква от ръководството да приложи някои счетоводни предположения и приблизителни счетоводни преценки при изготвяне на годишния индивидуален финансов отчет и при определяне на стойността на някои от активите, пасивите, приходите и разходите. Всички те са извършени на основата на най-добрата преценка, която е направена от ръководството към датата на изготвянето на индивидуалния финансов отчет. Действителните резултати биха могли да се различават от представените в настоящия индивидуален финансов отчет.

Финансови инструменти

Финансовите инструменти включват парични средства в брой и по банкови сметки, текущи вземания, краткосрочни и дългосрочни финансови активи, предоставени заеми и задължения. Ръководството счита, че справедливата стойност на финансовите инструменти е близка до тяхната балансова стойност. Под справедлива стойност се разбира сумата, за която един актив може да бъде разменен или един пасив – уреден, между информирани и желаещи страни в пряка сделка помежду им.

Доходи на персонала при пенсиониране

Задължението за доходи на персонала при пенсиониране се определя чрез приблизителна оценка. Тази оценка изисква да бъдат направени предположения за нормата на дисконтиране, бъдещото нарастване на заплатите, текучеството на персонала и нивата на смъртност. Поради дългосрочния характер на доходите на персонала при пенсиониране, тези предположения са обект на значителна несигурност. Към 31 декември 2011 г., задължението на Дружеството за доходи на персонала при пенсиониране е в размер на 318 хил. лв. (2010: нула). Допълнителна информация за доходите на персонала при пенсиониране е представена Бележка 16).

Обезценка на финансови активи

Към всяка отчетна дата Университетът прави преценка дали съществуват обективни доказателства, че даден финансов актив или група от финансови активи може да е обезценена. Финансовият актив или групата от финансови активи се счита за обезценена, когато съществуват обективни доказателства за обезценка в резултат на едно или повече събития, които са възникнали след първоначалното признаване на актива ("събитие за понесена загуба") и това събитие за понесена загуба оказва влияние върху очакваните бъдещи парични потоци от финансовия актив или групата от финансови активи, които могат да бъдат надеждно оценени. Доказателствата за обезценка могат да включват индикации, че длъжници или група от длъжници изпитват сериозни финансови затруднения или са в неизпълнение или просрочие при изплащането на лихви или главници, или вероятност да обявят неплатежеспособност/свърхзадлъжнялост или да предприемат финансова реорганизация, или когато наблюдавани данни индигират измеримо намаление в очакваните бъдещи парични потоци, като например промени в просрочията или икономически условия, които са свързани с неизпълнения от страна на длъжниците.

3. СЪЩЕСТВЕНИ СЧЕТОВОДНИ ПРЕЦЕНКИ, ПРИБЛИЗИТЕЛНИ ОЦЕНКИ И ПРЕДПОЛОЖЕНИЯ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Полезни животи на имоти, машини и съоръжения, и нематериални активи

Финансовото отчитане на имотите, машините и съоръженията, и нематериалните активи включва използването на приблизителни оценки за техните очаквани полезни животи и остатъчни стойности, които се базират на преценки от страна на ръководството на Дружеството. Информация за полезните животи на имоти, машини и съоръжения е представена в Бележка 2.2 Обобщение на съществените счетоводни политики.

4. ПУБЛИКУВАНИ СТАНДАРТИ, КОИТО ВСЕ ОЩЕ НЕ СА В СИЛА И НЕ СА ВЪЗПРИЕТИ ПО-РАНО

Публикуваните стандарти, които все още не са действащи или не са приложени по-рано до датата на издаване на финансовия отчет на Университета, са изброени по-долу. Списъкът включва стандарти и разяснения, които Университетът в разумна степен очаква да повлияят над оповестяванията, финансовото състояние и резултатите от дейността, когато те се прилагат в бъдеще. Университетът възнамерява да приложи тези стандарти, когато те влязат в сила.

МСС 1 *Представяне на финансови отчети (Изменение)* - Представяне на позициите в другия всеобхватен доход

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 юли 2012 г. Измененията в МСС 1 променят групирането на позициите, представени в Отчета за всеобхватния доход. Позициите, които могат да бъдат рекласифицирани (или "рециклирани") в печалбата или загубата в определен момент в бъдещето (например, при отписване или уреждане), следва да се представят отделно от позициите, които никога няма да бъдат рекласифицирани. Изменението засяга единствено представянето и не оказва влияние върху финансовото състояние или резултати от дейността на Университета. Това изменение все още не е прието от ЕС.

МСС 12 *Данъци върху доходите (Изменение)* - Възстановяване на базови активи

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2012 г. Изменението пояснява определянето на отсрочените данъци за инвестиционни имоти, оценени по справедлива стойност. То въвежда оборимото предположение, че отсрочените данъци върху инвестиционни имоти, оценени по справедлива стойност съгласно модела за справедлива стойност в МСС 40, трябва да се определят въз основа на това, че балансовата им стойност ще бъде възстановена чрез продажба. В допълнение, изменението въвежда изискването, че изчислените отсрочени данъци върху неамортизируемите активи, които са оценени чрез приложение на модела за преоценка в МСС 16, винаги трябва да се определят на база продажбата на актива. Университетът не очаква никакъв ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността. Това изменение все още не е прието от ЕС.

МСС 19 *Доходи на наети лица (Изменения)*

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. СМСС публикува редица изменения в МСС 19. Те варират от фундаментални промени, като например премахването на коридорния подход и концепцията за очакваната възвръщаемост по активите на плана, до прости разяснения и промени във формулировката на текстовете. По-ранното прилагане е разрешено. Университетът е в процес на оценка на ефектите от измененията върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Тези изменения все още не са приети от ЕС.

4. ПУБЛИКУВАНИ СТАНДАРТИ, КОИТО ВСЕ ОЩЕ НЕ СА В СИЛА И НЕ СА ВЪЗПРИЕТИ ПО-РАНО (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

МСС 27 Индивидуални финансови отчети (Преработен)

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. Като последица от въвеждането на новите МСФО 10 и МСФО 12 това, което остава в МСС 27, се ограничава до счетоводно отчитане на дъщерни дружества, съвместно контролирани предприятия и асоциирани предприятия в индивидуалните финансови отчети. По-ранното прилагане е разрешено. Университетът е в процес на оценка на ефектите от този стандарт върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

МСС 28 Инвестиции в асоциирани предприятия и съвместни предприятия (Преработен)

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. Като последица от въвеждането на новите МСФО 11 и МСФО 12 МСС 28 беше преименуван МСС 28 *Инвестиции в асоциирани предприятия и съвместни предприятия*. Стандартът описва приложението на метода на собствения капитал по отношение на инвестициите в съвместни предприятия като допълнение към асоциираните предприятия. По-ранното прилагане е разрешено. Университетът не очаква никакъв ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

МСС 32 Финансови инструменти (Изменение): Представяне – Нетно представяне на финансови активи и финансови пасиви

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2014 г. Това изменение пояснява значението на „понастоящем има законово влязло в сила право да нетира“ и също така пояснява прилагането на критериите на МСС 32 за нетно представяне при системи за сепарация. Измененията на МСС 32 се прилагат ретроспективно. По-ранното прилагане е разрешено. Когато, обаче предприятието вземе решение да ги приложи с по-ранна дата, то следва да оповести този факт и също да направи оповестяванията, изисквани от измененията на МСФО 7 *Нетно представяне на финансови активи и финансови пасиви*. Университетът е в процес на оценка на ефектите от изменението върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Това изменение все още не е прието от ЕС.

МСФО 7 Финансови инструменти: Оповестявания (Изменение) - Подобрени изисквания за оповестяване на отписванията

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 юли 2011 г. Изменението изисква допълнително оповестяване относно финансови активи, които са прехвърлени, но не са отписани, за да се даде възможност на потребителя на финансовия отчет да разбере взаимоотношението с тези активи, които не са били отписани и свързаните с тях пасиви. В допълнение, изменението изисква оповестяване на продължаващото участие в отписаните активи, за да се даде възможност на потребителя да оцени характера им и рисковете, свързани с продължаващото участие в тези отписани активи. Това изменение засяга единствено оповестяванията. Изменението няма ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността на Университета.

4. ПУБЛИКУВАНИ СТАНДАРТИ, КОИТО ВСЕ ОЩЕ НЕ СА В СИЛА И НЕ СА ВЪЗПРИЕТИ ПО-РАНО (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

МСФО 7 *Финансови инструменти: Оповестявания (Изменение)* - Нетно представяне на финансови активи и финансови активи

Това изменение влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. Това изменение въвежда изисквания за общи оповестявания. Тези оповестявания ще предоставят на потребителите на финансовия отчет полезна информация, за да могат те да оценят ефекта или потенциалния ефект от споразуменията за нетиране върху финансовото състояние на предприятието. Измененията на МСФО 7 се прилагат ретроспективно. Университетът е в процес на оценка на ефектите от изменението върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Това изменение все още не е прието от ЕС.

МСФО 9 *Финансови инструменти: Класификация и оценяване*

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2015. МСФО 9, както е публикуван, отразява първата фаза от работата на СМСС за подмяна на МСС 39 и е приложим за класификацията и оценяването на финансови активи, както са дефинирани в МСС 39. Фаза I на МСФО 9 ще има съществен ефект върху (i) класификацията и оценяването на финансови активи и (ii) промяна в отчитането за тези предприятия, които са определили оценяването на финансови пасиви посредством опцията за справедлива стойност. На последващи етапи, СМСС ще адресира счетоводното отчитане на хеджинга и обезценката на финансови активи. Приключването на този проект се очаква през първата половина на 2012 г. Университетът е в процес на оценка на ефектите от този стандарт върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

МСФО 10 *Консолидирани финансови отчети*

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. МСФО 10 заменя частта от МСС 27 *Консолидирани и индивидуални финансови отчети*, която адресира счетоводното отчитане в консолидираните финансови отчети. Той включва и въпросите, повдигнати в ПКР-12 *Консолидация - предприятия със специално предназначение*. МСФО 10 определя модела на единичния контрол, който е приложим за всички предприятия, включително тези със специално предназначение. В сравнение с изискванията, които съществуват в МСС 27, направените чрез МСФО 10 промени изискват от ръководството да упражнява значителна преценка при определянето на това кои предприятия са контролирани и следователно за кои от тях се изисква да бъдат консолидирани от компанията-майка. Университетът е в процес на оценка на ефектите от този стандарт върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

МСФО 11 *Съвместни споразумения*

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. МСФО 11 заменя МСС 31 *Дялове в съвместни предприятия* и ПКР-13 *Съвместно контролирани предприятия – непарични вноски от участниците*. МСФО 11 премахва опцията за счетоводно отчитане на съвместно контролираните предприятия (СКП) чрез използването на пропорционална консолидация. Вместо това СКП, което отговаря на дефиницията за съвместно предприятие, трябва да бъде отчитано счетоводно чрез приложението на капиталовия метод. Университетът не очаква никакъв ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

4. ПУБЛИКУВАНИ СТАНДАРТИ, КОИТО ВСЕ ОЩЕ НЕ СА В СИЛА И НЕ СА ВЪЗПРИЕТИ ПО-РАНО (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

МСФО 12 *Оповестяване на дялове в други предприятия*

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. МСФО 12 включва всички оповестявания, които по-рано бяха включени в МСС 27 и които бяха свързани с консолидираните финансови отчети, както и всички оповестявания, които преди бяха включени в МСС 31 *Дялове в съвместни предприятия* и МСС 28 *Инвестиции в асоциирани предприятия*. Тези оповестявания са свързани с участието на предприятието в дъщерни дружества, съвместни споразумения, асоциирани предприятия и структурирани предприятия. Изискват се и редица нови оповестявания. Университетът не очаква никакъв ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

МСФО 13 *Оценяване по справедлива стойност*

Стандартът влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. МСФО 13 представлява един източник на насоки за всички оценки съгласно МСФО. МСФО 13 не променя изискванията кога от предприятието се изисква да използва справедлива стойност, по-скоро предоставя насоки за това как да се оценява тя съгласно МСФО, когато това се изисква или е позволено. Стандартът следва да се прилага проспективно и по-ранното прилагане е разрешено. Университетът е в процес на оценка на ефектите от този стандарт върху финансовото състояние или резултатите от дейността. Стандартът все още не е приет от ЕС.

КРСФМО 20 *Разходи за разкривка във фазата на експлоатация на повърхността на рудник*

Изменението влиза в сила за годишни периоди, започващи на или след 1 януари 2013 г. Това изменение се прилага само за разходи за разкривка, които възникват от дейности за изземване на въглищни запаси, извършени на повърхността на рудник (експлоатационни разходи за разкривка). Разходите по извършването на дейности за разкривка водят до две възможни ползи: а) производството на руда като материален запас в текущия период и/или б) подобрен достъп до руда, която ще бъде иззета в един бъдещ период (актив, формиран от разходи за разкривка). Когато разходите не могат специфично да бъдат разпределени между произведения запас през периода и актива, формиран от разходите за разкривка, КРСФМО 20 изисква предприятието да използва база за разпределение, въз основа на уместна производствена мярка. По-ранното прилагане е разрешено. Университетът не очаква никакъв ефект върху финансовото състояние или резултати от дейността. КРСФМО 20 все още не е прието от ЕС.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

5. ИМОТИ, МАШИНИ, СЪОРЪЖЕНИЯ И НЕМАТЕРИАЛНИ АКТИВИ

	Земи и сгради	Машини, съоръжения и оборудване	Други ДМА	Разходи за придобиване на ДМА	Немате- риални активи	Общо
ОТЧЕТНА СТОЙНОСТ						
Салдо към 31 декември 2009	29,088	3,403	4,157	8,793	3,746	49,187
Придобити	12,349	633	78	146	619	13,825
Отписани	-	(116)	(58)	(8,787)	(16)	(8,977)
Салдо към 31 декември 2010	41,437	3,920	4,177	152	4,349	54,035
Придобити	429	966	123	7,543	160	9,221
Отписани	-	(914)	(58)	-	-	(972)
Салдо към 31 декември 2011	41,866	3,972	4,242	7,695	4,509	62,284
НАТРУПАНА АМОРТИЗАЦИЯ						
Салдо към 31 декември 2009	4,281	3,003	2,920	-	2,393	12,597
Начислена	859	334	355	-	484	2,032
Отписана	-	(115)	(57)	-	(16)	(188)
Салдо към 31 декември 2010	5,140	3,222	3,218	-	2,861	14,441
Начислена	877	404	307	-	503	2,091
Отписана	-	(910)	(57)	-	-	(967)
Салдо към 31 декември 2011	6,017	2,716	3,468	-	3,364	15,565
БАЛАНСОВА СТОЙНОСТ КЪМ 31 ДЕКЕМВРИ 2011	35,849	1,256	774	7,695	1,145	46,719
БАЛАНСОВА СТОЙНОСТ КЪМ 31 ДЕКЕМВРИ 2010	36,297	698	959	152	1,488	39,594

Други дълготрайни материални активи включват стопански инвентар и литература в библиотеката на Университета.

Нематериалните активи включват програмни продукти и безвъзмездно право за ползване на административна сграда. През юни 2009 е подписан 4 годишен договор между Университета и Община Благоевград за безвъзмездно право на ползване на сграда. Университетът е признал нематериален актив за предоставеното право на ползване, който се амортизира за периода на договора.

Ръководството на Университета счита, че не съществуват признаци и не са настъпили събития, които биха довели до обезценка на дълготрайните материални и нематериални активи към датата на настоящия индивидуален финансов отчет.

През 2011 г. Университетът е започнал изграждането на студентски център като проектът се очаква да бъде завършен до края на 2012 г. Част от изграждането се финансира чрез заем от Overseas Private Investment Corporation (Бел. 15).

Разходите по заеми, които са капитализирани в стойността на активите през 2011 г. възлизат на 97 хил. лв. (2010 г.: нула).

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

6. ФИНАНСОВИ АКТИВИ, ОТЧИТАНИ ПО СПРАВЕДЛИВА СТОЙНОСТ В ПЕЧАЛБАТА ИЛИ ЗАГУБАТА И ИНВЕСТИЦИИ В ДЪЩЕРНИ ПРЕДПРИЯТИЯ

Дългосрочните финансови активи към 31 декември 2011 и 2010 включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Инвестиционни фондове	22,882	22,092
Инвестиции в дъщерни предприятия	164	164
Корпоративни ценни книжа	12	8
ОБЩО	23,058	22,264

Към 31 декември 2011 г. и 2010 г. Университетът е предоставил средства в следните инвестиционни фондове:

	Справедлива стойност към 31.12.2011 USD'000	Справедлива стойност към 31.12.2011 хил. лв.	Справедлива стойност към 31.12.2010 USD'000	Справедлива стойност към 31.12.2010 хил. лв.
ИНВЕСТИЦИОНЕН ФОНД				
USAID Multy-Strategy Equity Fund	6,019	9,098	-	-
USAID Endowment International Equity Fund	2,962	4,477	4,719	6,950
Pooled Multy-Strategy Equity Fund	1,351	2,043	-	-
USAID Endowment Global Bond Fund	1,251	1,892	1,714	2,524
USAID Endowment High Quality Bond Fund	1,246	1,884	1,824	2,687
Pooled Endowment International Equity Fund	775	1,171	792	1,167
Pooled Endowment High Quality Bond Fund	606	916	192	283
Pooled Endowment Global Bond Fund	594	898	191	281
USAID Endowment Core Equity Fund	100	151	3,197	4,708
USAID Endowment Equity Index Fund	89	134	1,505	2,216
Pooled Endowment Core Equity Fund	43	65	414	610
Pooled Endowment Equity Index Fund	39	59	397	585
USAID Endowment Real Estate Securities Fund	37	56	33	48
Pooled Endowment Real Estate Securities Fund	25	38	22	33
ОБЩО	15,137	22,882	15,000	22,092

Към 31 декември 2011г. и 2010 г. оценките на справедливите стойности на корпоративните ценни книжа и на средствата, предоставени в инвестиционни фондове, са класифицирани според йерархия на справедливите стойности, отразяваща значението на използваните при оценяването елементи:

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

6. ФИНАНСОВИ АКТИВИ, ОТЧИТАНИ ПО СПРАВЕДЛИВА СТОЙНОСТ В ПЕЧАЛБАТА ИЛИ ЗАГУБАТА И ИНВЕСТИЦИИ В ДЪЩЕРНИ ПРЕДПРИЯТИЯ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

НАИМЕНОВАНИЕ	Справедлива стойност към 31.12.2011	Определяне на справедливата стойност според:		
		Котираны цени за идентични активи на активни пазари (Ниво 1)	Значими други наблюдаеми елементи на активите (Ниво 2)	Значими елементи на активите, не основани на наблюдаема пазарна информация (Ниво 3)
Multy-Strategy Equity Fund	11,141	-	11,141	-
International Equity Fund	5,648	-	5,648	-
High Quality Bond Fund	2,800	-	2,800	-
Global Bond Fund	2,790	-	2,790	-
Core Equity Fund	216	-	216	-
Equity Index Fund	193	-	193	-
Real Estate Securities Fund	94	-	94	-
Корпоративни ценни книжа	12	12	-	-
ОБЩО	22,894	12	22,882	-

НАИМЕНОВАНИЕ	Справедлива стойност към 31.12.2010	Определяне на справедливата стойност според:		
		Котираны цени за идентични активи на активни пазари (Ниво 1)	Значими други наблюдаеми елементи на активите (Ниво 2)	Значими елементи на активите, не основани на наблюдаема пазарна информация (Ниво 3)
International Equity Fund	8,117	-	8,117	-
Core Equity Fund	5,318	-	5,318	-
High Quality Bond Fund	2,970	-	2,970	-
Global Bond Fund	2,805	-	2,805	-
Equity Index Fund	2,801	-	2,801	-
Real Estate Securities Fund	81	-	81	-
Корпоративни ценни книжа	8	8	-	-
ОБЩО	22,100	8	22,092	-

Финансовите активи, отчитани по справедлива стойност в печалбата и са нито просрочени, нито обезценени и не притежават кредитен рейтинг.

7. ДЪЛГОСРОЧНИ ВЗЕМАНИЯ ОТ ДАРИТЕЛИ

Дългосрочните вземания от дарители към 31 декември 2011 г. представляват дългосрочната част от вземанията от Институт „Отворено Общество” и от един от членовете на Настоятелството. Дългосрочните вземания от дарители към 31 декември 2010 представляват дългосрочната част от вземанията от фондация „Америка за България”.

Вземанията от дарители са нито просрочени, нито обезценени.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

8. МАТЕРИАЛНИ ЗАПАСИ

Материалните запаси към 31 декември 2011 г. и 2010 г. включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Учебници	267	302
Гориво за отопление	51	52
Други стоки	56	62
ОБЩО	374	416

9. ВЗЕМАНИЯ ОТ СТУДЕНТИ

Вземанията от студенти (нетно) към 31 декември 2011 и 2010 са както следва:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Такси по бакалавърска програма	55	43
Обезценка на вземания по студентски такси	(15)	(5)
ОБЩО ВЗЕМАНИЯ ОТ СТУДЕНТИ (НЕТНО)	40	38

Обезценката на вземания по студентски такси е 100% за вземания, просрочени над 360 дни.

10. ТЪРГОВСКИ И ДРУГИ ВЗЕМАНИЯ

Търговските и други вземания към 31 декември 2011 г. и 2010 г. включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Вземания от дарители	9,581	8,518
Разходи за бъдещи периоди	228	222
Вземания от клиенти и доставчици	132	242
Данъци за възстановяване	102	1
Вземания от подотчетни лица	16	11
Други текущи вземания	155	522
Обезценка на други вземания	(3)	(45)
ОБЩО	10,211	9,471

Разходите за бъдещи периоди включват разходи за абонаменти за библиотеката на Университета, предплатени разходи за застраховки на чуждестранните преподаватели, членство в други нестопански организации и други.

С изключение на други вземания на стойност 3 хил.лв., които са просрочени над 180 дни и са напълно обезценени, всички търговски и други вземания са нито просрочени, нито обезценени.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

11. ПАРИЧНИ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ

Към 31 декември 2011 г. и 2010 г. паричните средства и паричните еквиваленти са както следва:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Безсрочни банкови депозити във валута	8,832	5,209
Безсрочни банкови депозити в лева	198	246
Парични еквиваленти във валута	164	3
Касова наличност във валута	35	15
Касова наличност в лева	30	28
Общо	9,259	5,501
Блокирани парични средства	107	112
Провизия за гарантирани от университета заеми на студенти	(63)	(49)
ОБЩО	9,303	5,564

Част от паричните еквиваленти във валута включват парични средства в долари на САЩ в чуждестранна фондация. Ръководството на Университета смята, че тези средства са високо ликвидни и лесно обратими в парични суми и съдържат незначителен риск от промяна в стойността им.

Блокираните парични средства включват гаранционни фондове по разплащателни сметки във валута при „Уникредит Булбанк” АД и „МКБ Юнионбанк” АД, блокирани като обезпечение по студентски кредити, отпуснати от тези банки в размер на общо 87 хил. лв. (еквивалент на 45 хил. евро). Блокираните парични средства включват и залог за обезпечение на две корпоративни кредитни карти в евро, издадени на Университета от „Райфайзенбанк (България)” ЕАД, в размер на 20 хил. лв. (еквивалент на 10 хил. евро).

През 2002 г. Университетът сключва договор с Банка „Хеброс” АД (сега „Уникредит Булбанк” АД) за отпускане на студентски кредити чрез банката. Всички чуждестранни и български студенти на възраст над 18 години могат да кандидатстват за кредит в размер до 1,600 евро за всяка академична година. Главницата и лихвите по кредита трябва да бъдат изплатени на банката в 15-годишен срок след дипломирането на студентите. Съгласно договора, Университетът трябва да поддържа гаранционен фонд в „Уникредит Булбанк” АД както следва: 20% от дължимата сума за отпуснатите кредити на чуждестранни студенти в степен бакалавър, както и 55% от дължимата главница за отпуснатите кредити на чуждестранни студенти в степен магистър. Гаранционният фонд при банката към 31 декември 2011 е в размер на 47 хил. лв. (еквивалент на 24 хил. евро).

През 2008 г. Университетът сключва договор с „МКБ Юнионбанк” АД за отпускане на студентски кредити чрез банката. Всички чуждестранни и български студенти на възраст над 18 години могат да кандидатстват за кредит в размер до 10 хил. евро и 4 хил. евро за целия срок на обучение, съответно за степените бакалавър и магистър. Главницата и лихвите по кредита трябва да бъдат изплатени на банката в 12-годишен срок след дипломирането на студентите. Съгласно договора, Университетът трябва да поддържа гаранционен фонд в „МКБ Юнионбанк” АД в размер на 20% от главницата на отпуснатите кредити на чуждестранни студенти, обучавани в степен бакалавър. Гаранционният фонд при банката към 31 декември 2011 е в размер на 40 хил. лв. (еквивалент на 21 хил. евро).

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

11. ПАРИЧНИ СРЕДСТВА И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Настоящият индивидуален финансов отчет включва провизия за загуби от гаранционните фондове в „Уникредит Булбанк“ АД и в „МКБ Юнионбанк“ АД в общ размер 63 хил. лв. Тя е изчислена като е приложен среден процент за провизии за загуби от обезценка за банковата система в България (14.45 %) според официална информация от Българска народна банка.

Отпуснатите кредити от „Уникредит Булбанк“ АД и „МКБ Юнионбанк“ АД, както и размерът на гаранционните фондове и провизията към 31 декември 2011 г. са представени в следната таблица:

	Главница на заема – „Уникредит Булбанк“ АД	Главница на заема – „МКБ Юнионбанк“ АД	Гаранционен фонд - „Уникредит Булбанк“ АД		Гаранционен фонд - „МКБ Юнионбанк“ АД	
	хил. евро	хил. евро	хил. евро	хил. лв.	хил. евро	хил. лв.
Български студенти	395	27	-	-	-	-
Чуждестранни студенти	120	103	24	47	21	40
Общо	515	130	24	47	21	40
Провизия	-	-	(17)	(34)	(15)	(29)
ОБЩО	515	130	7	13	6	11

Всички депозирани парични средства на Университета са във финансови институции с кредитен рейтинг, оценен като „стабилен“.

12. ПРЕДОСТАВЕНИ ЗАЕМИ НА СТУДЕНТИ

Структурата на предоставените заеми на студенти и начислената обезценка към 31 декември 2011 г. и 2010 г. са представени в таблиците по-долу. Обезценката е изчислена на база просрочие на вземанията от датата на падежа, съответно до 31 декември 2011 г. и 2010 г..

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

12. ПРЕДОСТАВЕНИ ЗАЕМИ НА СТУДЕНТИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Към 31.12.2011	Брой	Сума на заема	Сума на заема	Обезценка	Сума на обезценката	Сума на обезценката	Сума на заема след обезценка	Сума на заема след обезценка
		USD'000	хил. лв.	%	USD'000	хил. лв.	USD'000	хил. лв.
Напълно изплатени	1065	-	-	-	-	-	-	-
С ненастъпил / неизтекъл падеж	77	148	225	50%	74	112	74	113
С изтекъл падеж:								
- от 1 до 119 дни	35	71	107	80%	56	85	15	22
- от 120 до 360 дни	18	42	63	95%	39	59	3	4
- над 1 година	437	1,671	2,525	100%	1,671	2,525	-	-
ОБЩО	1,632	1,932	2,920	95,25%	1,840	2,781	92	139

Към 31.12.2010	Брой	Сума на заема	Сума на заема	Обезценка	Сума на обезценката	Сума на обезценката	Сума на заема след обезценка	Сума на заема след обезценка
		USD'000	хил. лв.	%	USD'000	хил. лв.	USD'000	хил. лв.
Напълно изплатени	1025	-	-	-	-	-	-	-
С ненастъпил / неизтекъл падеж	109	243	358	50%	121	179	122	179
С изтекъл падеж:								
- от 1 до 119 дни	34	83	122	80%	66	97	17	25
- от 120 до 360 дни	35	80	117	95%	75	110	5	7
- над 1 година	418	1,637	2,411	100%	1,637	2,411	-	-
ОБЩО	1,621	2,043	3,008	93%	1,899	2,797	144	211

Изменението на вземанията по предоставени студентски заеми за годините, приключващи на 31 декември 2011 г. и 2010 г., е както следва:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Студентски заеми в началото на отчетния период	3,008	2,917
Предоставени нови заеми през периода	32	112
Погасени студентски заеми	(225)	(296)
Отписани студентски заеми	(12)	(14)
Лихви по платени заеми	50	51
Увеличение/ (намаление) от валутна преоценка	67	238
Студентски заеми в края на отчетния период	2,920	3,008
Обезценка за несъбираемост	(2,781)	(2,797)
СТУДЕНТСКИ ЗАЕМИ, НАМАЛЕНИ С ОБЕЗЦЕНКА	139	211

13. НЕТЕКУЩИ АКТИВИ, ДЪРЖАНИ ЗА ПРОДАЖБА

Нетекущите активи, държани за продажба към 31 декември 2011 г. включват земи в гр. Баня с обща площ от 18,935 кв. м. Те са придобити като дарение от Анна Чапрашикова и за тях ръководството на Университета е взело решение, че ще бъдат продадени.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

14. ДЪЛГОСРОЧНИ ФИНАНСИРАНИЯ

Дългосрочните финансираия представляват правителствени и частни дарения, обвързани с условия, които се очаква да бъдат изпълнени през период над 12 месеца. За даренията, обвързани с амортизируеми активи, дългосрочната част е определена на база на балансовата стойност на дълготрайните активи, получени по дарения към 31 декември 2011 г., намалена с разхода за амортизация, който се очаква да бъде признат през следващите 12 месеца.

Към 31 декември 2011 г. и 2010 г. дългосрочните финансираия включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Неусвоени частни дарения, обвързани с условия <i>в т. ч. балансова стойност на дарени дълготрайни активи</i>	27,258 1,816	28,596 2,195
Неусвоени правителствени дарения, обвързани с условия <i>в т. ч. балансова стойност на дарени дълготрайни активи</i>	28,596 9,953	28,499 10,134
ОБЩО	55,854	57,095

15. ДЪЛГОСРОЧНИ ЗАЕМИ

През март 2011 Университетът сключва договор с Overseas Private Investment Corporation (OPIC) за заем в размер до 10 милиона долара на САЩ за построяването на Студентски Център на АУБ. Към 31 декември 2011 г. са усвоени 3 млн. долара на САЩ при лихвен процент 5.78 % и 3.2 млн. долара на САЩ при лихвен процент 4.37 %. Като обезпечение по заема служат 31,022 дяла от USAID Endowment Multi-Strategy Equity Fund, чиято стойност към 31 декември 2011 г. е 5,691 хиляди долара на САЩ. Заемът трябва да бъде напълно изплатен за 15 години и има 3 години гратисен период.

Дългосрочният заем към 31 декември 2011 г. включва:

	Към 31.12.2011
Главница	9,372
Неамортизирани разходи по заема	(137)
ДЪЛГОСРОЧЕН ЗАЕМ, НЕТНО	9,235

Начислените, но неплатени лихви към 31 декември 2011 г. по получения дългосрочен заем от OPIC са на стойност 99 хил.лв.

16. ПЕНСИОННИ ПРОВИЗИИ

През 2011 година Университетът признава пенсионна провизия във връзка с обезщетенията, които трябва да изплати при пенсиониране на своите служители. Провизията е изчислена при следните допускания:

Дисконтов процент: 5.30 %

Процент на текучество на персонала: 10.00 %

Към 31 декември 2011 пенсионната провизия се състои от 161 хил. лв. дългосрочна част и 157 хил. лв. краткосрочна част, които се очаква да бъдат изплатени както следва:

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

16. ПЕНСИОННИ ПРОВИЗИИ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

	Към 31.12.2011
До 1 година	157
Между 1 и 2 години	10
Между 2 и 3 години	42
Между 3 и 4 години	18
Между 4 и 5 години	16
Над 5 години	75
ОБЩО	318

17. КРАТКОСРОЧНИ ЗАЕМИ

През декември 2007 г. Университетът сключва договор с „Райфайзенбанк (България)“ ЕАД за револвиращ кредит с максимален размер до 2,200,000 долара на САЩ. През май 2010 г. с анекс към договора вида на кредита е променен от „револвиращ“ на „овърдрафт“ с максимален размер до 2,200,000 долара на САЩ и с краен срок за погасяване през май 2013. Лихвеният процент е в размер на едномесечен LIBOR плюс 3.5 процентни пункта. Лихвата се плаща ежемесечно и се изчислява според реалния брой дни на използване на всяка усвоена сума по кредита. Към 31 декември 2011 г. Университетът е усвоил 1,917 хил. долара на САЩ, които се равняват на 2,898 хил. лв. по заключителния курс на БНБ.

18. КРАТКОСРОЧНИ ФИНАНСИРАНИЯ

Краткосрочните финансираия представляват правителствени и частни дарения, обвързани с условия, както и приходи, които се очакват да бъдат реализирани в следващия отчетен период. За даренията, обвързани с амортизируеми активи, краткосрочната част представлява размера на разхода за амортизация, който се очаква да бъде признат през следващите 12 месеца.

Към 31 декември 2011 г. и 2010 г. текущите приходи за бъдещи периоди и финансираия включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Неусвоени частни дарения, обвързани с условия <i>в т. ч. текуща част от дългосрочни финансираия, обвързани с условия за придобивани на дълготрайни активи</i>	3,041	3,276
Неусвоени правителствени дарения, обвързани с условия <i>в т. ч. текуща част от дългосрочни финансираия, обвързани с условия за придобивани на дълготрайни активи</i>	445	448
Неусвоени правителствени дарения, обвързани с условия <i>в т. ч. текуща част от дългосрочни финансираия, обвързани с условия за придобивани на дълготрайни активи</i>	2,450	1,964
Приходи за бъдещи периоди	647	492
ОБЩО	1,865	1,840
	7,356	7,080

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

19. КРАТКОСРОЧНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ

Краткосрочните задължения към 31 декември 2011 г. и 2010 г. включват:

	Към 31.12.2011	Към 31.12.2010
Задължения към персонала и осигурителни предприятия	202	201
Пенсионни провизии - краткосрочна част (виж също и бележка 16)	157	-
Задължения към доставчици и клиенти	103	133
Задължения към свързани предприятия	36	63
Други краткосрочни задължения	130	72
ОБЩО	628	469

Задълженията към персонала и задълженията към осигурителни предприятия към 31 декември 2011 г. включват провизия за неизползван отпуск на персонала, съответно в размер на 174 хил. лв. и 23 хил. лв.

20. ПРИХОДИ

Приходите включват приходите от нестопанска дейност за годините, приключващи на 31 декември 2011 г. и 2010 г., както следва:

	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
Приходи от обучение на студенти	13,846	13,397
Такси за общежитие	1,597	1,469
Приходи от обучение – ЕМВА	470	506
Студентска помощ	(3,393)	(2,971)
Стипендии, предоставени от дарители	(3,361)	(3,230)
Приходи от студенти, нетно	9,159	9,171
Приходи от дарения под условие	4,537	7,172
Приходи от дарения без условие	470	383
Други приходи	257	312
ОБЩО	14,423	17,038

Студентската помощ представлява размера на обучението на студентите, което е покрито със средства на Университета.

Стипендиите, предоставени от дарители, представляват стипендии на студенти, които покриват таксата за обучение, таксата за общежитие, както и разходи за учебници и пътуване на студентите.

Други приходи от нестопанска дейност включват приходи от конференции и семинари с научна насоченост в случаите, когато таксите за участие са определени въз основа на предполагаемите разходи за провеждане, както и реинтегрирани провизии по студентски заеми.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

21. ДРУГИ ДОХОДИ

Другите доходи включват приходите от стопанска дейност за годините, приключващи на 31 декември 2011 г. и 2010 г., както следва:

	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
Нетни приходи от продажби на:		
Услуги	848	610
Стоки	665	652
Други	220	336
ОБЩО	1,733	1,598

Университетът определя следните дейности да се третираят като стопански:

- обучение в английски езиков център;
- продажба на стоки в книжарницата на Университета;
- продажби в студентските столове и кафенетата в сградите на Университета;
- участия в конференции и семинари, в случаите когато таксите за участие са ценообразувани на пазарен принцип;
- отдаване под наем на зали в „Елиеф Център” – София.

Приходите от стопанска дейност се признават в момента на възникването им, без отношение към момента на изплащането им.

22. РАЗХОДИ ЗА СТОПАНСКА И НЕСТОПАНСКА ДЕЙНОСТ

Разходите по икономически елементи за стопанска и нестопанска дейност за годината, приключваща на 31 декември 2011 г., са представени в следната таблица:

	Годината, приключваща на 31.12.2011		
	Нестопанска дейност	Стопанска дейност	Общо
Материали	1,475	649	2,124
в т.ч. отчетна стойност на продадените активи	-	324	324
Разходи за персонала	8,770	872	9,642
в т.ч. трудови възнаграждения	7,531	747	8,278
в т.ч. социални осигуровки	1,239	125	1,364
Разходи за амортизации	1,739	352	2,091
Консултантски услуги	2,219	241	2,460
Други разходи	1,137	66	1,203
ОБЩО	15,340	2,180	17,520

Другите разходи за нестопанска дейност за 2011 г. включват командировки на персонала в страната и чужбина съответно за 116 хил. лв. и 466 хил. лв.

Разходите по икономически елементи за стопанска и нестопанска дейност за годината, приключваща на 31 декември 2010 г., са представени в следната таблица:

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

22. РАЗХОДИ ЗА СТОПАНСКА И НЕСТОПАНСКА ДЕЙНОСТ (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

	Годината, приключваща на 31.12.2010		
	Нестопанска дейност	Стопанска дейност	Общо
Материали	1,366	604	1,970
в т.ч. отчетна стойност на продадените активи	-	335	335
Разходи за персонала	8,272	776	9,048
в т.ч. трудови възнаграждения	7,064	659	7,723
в т.ч. социални осигуровки	1,208	117	1,325
Разходи за амортизации	1,718	314	2,032
Консултантски услуги	2,229	199	2,428
Други разходи	947	54	1,001
ОБЩО	14,532	1,947	16,479

Другите разходи за нестопанска дейност за 2010 г. включват командировки на персонала в страната и чужбина съответно за 126 хил. лв. и 335 хил. лв.

23. ФИНАНСОВИ ПРИХОДИ/ (РАЗХОДИ), НЕТНО

Финансовите приходи и разходи за годините, приключващи на 31 декември 2011 и 2010, са представени в следната таблица:

	Годината, приключваща на 31.12.2011			Годината, приключваща на 31.12.2010		
	Нестопанска дейност	Стопанска дейност	Общо	Нестопанска дейност (преизчислен)	Стопанска дейност (преизчислен)	Общо
Приходи от лихви	54	3	57	54	5	59
Разходи за лихви	(322)	(39)	(361)	(59)	(6)	(65)
Приходи / (разходи) от лихви, нетно	(268)	(36)	(304)	(5)	(1)	(6)
Положителни / (отрицателни) разлики от промяна на валутни курсове, нетно	(688)	(83)	(771)	(249)	(23)	(272)
Други финансови приходи / (разходи), нетно	(366)	192	(174)	(127)	49	(78)
ОБЩО ФИНАНСОВИ ПРИХОДИ / (РАЗХОДИ), НЕТНО	(1,322)	73	(1,249)	(381)	25	(356)

В ред „Приходи / (разходи) от лихви, нетно“ за годината, приключваща на 31 декември 2010 г. е направена рекласификация на 4 хил. лв. приходи от нестопанска към стопанска дейност, в резултат на това, че приходите от лихви от предоставен търговски заем се приемат изцяло за приход от стопанска дейност. Рекласификацията е отразена и в нетния доход от нестопанска и от стопанска дейност за годината, приключваща на 31 декември 2010 г. (виж бележка 25). Рекласификацията не води до промяна в балансовата стойност, затова не е необходимо представянето на трети отчетен период в индивидуалния отчет за финансовото състояние на Университета.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

24. НЕТЕН ДОХОД ЗА ГОДИНАТА

Нетният доход за годините, приключващи на 31 декември 2011 г. и 2010 г., е разпределен както следва:

	Годината, приключваща на 31.12.2011			Годината, приключваща на 31.12.2010		
	Нестопанска дейност	Стопанска дейност	Общо	Нестопанска дейност (преизчислен)	Стопанска дейност (преизчислен)	Общо
Нетен доход	<u>(2,239)</u>	<u>(374)</u>	<u>(2,613)</u>	<u>2,125</u>	<u>(324)</u>	<u>1,801</u>

25. ДРУГ ВСЕОБХВАТЕН ДОХОД

Другият всеобхватен доход за годината, приключваща на 31 декември 2011 г., се състои от рекласификация от дарения под условие към дарения без условие или обратно за приключили проекти.

26. ОПОВЕСТЯВАНЕ НА СДЕЛКИТЕ СЪС СВЪРЗАНИ ЛИЦА

Университетът притежава 100% от капитала на дъщерното дружество АЮСК ЕООД, учредено в Република България.

Таблиците по-долу обобщават сделките между Университета и АЮСК ЕООД за 2011 г. и 2010 г.

Сделки, по които Университетът е получател

	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
Предмет на сделката:		
Наем оборудване	-	3
ОБЩО	<u>-</u>	<u>3</u>

Сделки, по които Университетът е изпълнител

	Годината, приключваща на 31.12.2011	Годината, приключваща на 31.12.2010
Предмет на сделката:		
Административни услуги	26	26
ОБЩО	<u>26</u>	<u>26</u>

Не съществуват отклонения от нормалните пазарни условия в отношенията между АЮСК ЕООД и Университета.

26. ОПОВЕСТЯВАНЕ НА СДЕЛКИТЕ СЪС СВЪРЗАНИ ЛИЦА (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Ключов управленски персонал

Ключовият управленски персонал включва членовете на Настоятелството и ръководството на Университета. Настоятелите са избрани или определени по предвидения в Устава начин и приемат да работят безвъзмездно за постигане на идеалните цели на Университета. Ръководството включва ректор и трима заместник ректори, отговарящи, съответно за учебната дейност, за финансовата и административната дейност и за институционалното развитие. Възнагражденията и осигуровките на ръководството са отчетени като разходи за персонал и за 2011 г. са в размер на 1,003 хил. лв.

27. УПРАВЛЕНИЕ НА РИСКА

Дейността на Университета е изложена на редица финансови рискове. Поемането на финансови и оперативни рискове неотменно съпътства осъществяването на финансова дейност. В Университета са разработени и въведени правила и процедури за управление и контрол на риска с цел да определя, управлява и контролира степента на риск, на който той е изложен. Правилата и процедурите за управление и контрол на риска се приемат от ръководството. Рисковата политика и правилата за управление и контрол на риска определят критерии и лимити за различните видове риск като кредитен риск, ликвиден риск, лихвен риск, валутен риск и ценови риск от контрагента. Главната цел на политиката за управлението на риска е да наложи ясно определени параметри за операциите на Университета, така че да ограничи максимално потенциалното негативно влияние на рисковете върху финансовите резултати на Университета. Спазването на правилата и процедурите за управление на риска се следи регулярно, в зависимост от нивото на риска и потенциалното му въздействие върху дейността на Университета. Всяко отклонение от приетите вътрешни стандарти се докладва на мениджмънта и се вземат съответните мерки. Ръководството на Университета също така оценява ежегодно адекватността на приетите политики за управление на риска, като се базира на анализ на икономическите тенденции и средата, в която оперира и осъществява своята дейност.

Кредитен риск

Кредитният риск е рискът, че едната от страните по финансов инструмент ще причини финансова загуба на другата страна чрез неизпълнение на своето задължение. Финансовите активи, които потенциално излагат Университета на кредитен риск, са предоставените заеми на студенти, както и вземанията от студенти, клиенти, дарители и др. Университетът е изложен на кредитен риск в случай, че съответните контрагенти не изпълнят своите задължения.

Максималната изложеност на кредитен риск към 31 декември 2011 г. е 20,598 хил. лв., а към 31 декември 2010 г. е 21,757 хил. лв. (виж също и бележки 7, 9, 10, 11 и 12).

Ликвиден риск

Ликвидният риск е рискът, че Сдружението ще срещне трудности при изпълнение на свои задължения, свързани с финансови пасиви. Към 31 декември 2011 Университетът има задължения по кредити в размер на 12,133 хил. лв., както и пенсионни провизии, задължения към персонала, доставчици, осигурители и др. в размер на 789 хил. лв. Към 31 декември 2010 г. задълженията по кредити на Университета са 2,084 хил. лв., а другите краткосрочни задължения са в размер на 469 хил. лв. (виж също бележки 15, 16, 17 и 19). Ръководството поддържа достатъчно свободни парични наличности с цел осигуряване на постоянна ликвидност.

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

27. УПРАВЛЕНИЕ НА РИСКА (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Ликвиден риск (продължение)

Финансовите пасиви на Университета, анализирани по остатъчен срок от датата на индивидуалния отчет за финансовото състояние до датата на последващо договаряне или предвиден падеж към 31 декември 2011 г. и 2010 г., са както следва:

Към 31 дек. 2011 г.	До 1 м.	От 1 до до 3 м.	От 3 м. до 1 г.	От 1 до 5 г.	Над 5 г.	С неопределен падеж	Общо
ФИНАНСОВИ ПАСИВИ							
Кредити	-	-	2,898	4,300	12,668	-	19,866
Пенсионни провизии	-	-	157	86	75	-	318
Задължения към доставчици	103	-	-	-	-	-	103
Други текущи задължения	368	-	-	-	-	-	368
ОБЩО ФИНАНСОВИ ПАСИВИ	471	-	3,055	4,386	12,743	-	20,655

Към 31 дек. 2010 г.	До 1 м.	От 1 до до 3 м.	От 3 м. до 1 г.	От 1 до 5 г.	Над 5 г.	С неопределен падеж	Общо
ФИНАНСОВИ ПАСИВИ							
Банкови кредити	-	2,084	-	-	-	-	2,084
Задължения към доставчици	133	-	-	-	-	-	133
Други текущи задължения	336	-	-	-	-	-	336
ОБЩО ФИНАНСОВИ ПАСИВИ	469	2,084	-	-	-	-	2,553

Валутен риск

Валутният риск е рискът, че активите и пасивите на Сдружението, които са деноминирани в чуждестранни валути, ще променят стойностите си в резултат на промени в курсовете на съответните валути към българския лев. Университетът получава съществена част от даренията в долари на САЩ. Също така, преобладаваща част от паричните средства, вземанията, задълженията, приходите и разходите (приходи от учебни такси, разходи за възнаграждения на чуждестранни преподаватели и др.) са деноминирани в долари на САЩ, поради което Университетът е изложен на валутен риск, свързан с възможни колебания в курса на американския долар към българския лев. Университетът не използва специални финансови инструменти за хеджиране на валутния риск.

Основните активи и пасиви на Сдружението, деноминирани в долари на САЩ и изложени на валутен риск, към 31 декември 2011 г. и 2010 г. са следните:

БЕЛЕЖКИ КЪМ ИНДИВИДУАЛНИЯ ГОДИШЕН ФИНАНСОВ ОТЧЕТ
ЗА ГОДИНАТА, ПРИКЛЮЧВАЩА НА 31 ДЕКЕМВРИ 2011 (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)
Всички суми са в хиляди български лева, освен ако не е посочено друго

27. УПРАВЛЕНИЕ НА РИСКА (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)**Валутен риск (продължение)**

	Към 31.12.2011		Към 31.12.2010	
	USD'000	хил. лв.	USD'000	хил. лв.
АКТИВИ				
Финансови активи, отчитани по справедлива стойност в печалбата или загубата	15,146	22,894	15,006	22,100
Вземания от дарители	6,696	10,122	10,584	15,587
Парични средства и парични еквиваленти	5,629	8,508	3,363	4,953
Краткосрочни финансови активи	92	139	143	211
Вземания от студенти	26	40	26	38
ОБЩО АКТИВИ	27,589	41,703	29,122	42,889
ПАСИВИ				
Дългосрочни финансираня	36,951	55,854	39,143	57,648
Кредити	8,027	12,133	1,415	2,084
Краткосрочни финансираня	3,633	5,491	3,558	5,240
ОБЩО ПАСИВИ	48,611	73,478	44,116	64,972

Увеличение на курса долари на САЩ / български лев с 0,01 лв., при условие, че всички останали променливи остават неизменни, към 31 декември 2011 г. би довело до увеличение на активите и приходите от валутна преоценка с 276 хил. лв. и до увеличение на пасивите и разходите от валутна преоценка с 486 хил. лв., а финансовият резултат и резервите на Университета биха намалели със 210 хил. лв. Към 31 декември 2010 г. резултатът от същата промяна би бил увеличение на активите и приходите от валутна преоценка с 291 хил. лв., увеличение на пасивите и разходите от валутна преоценка с 441 хил. лв. и намаление на финансовия резултат и резервите на Университета със 150 хил. лв.

Лихвен риск

Лихвеният риск е рискът стойността на получените заеми да варира в следствие на промени в пазарните лихвени проценти. Към 31 декември 2011 г. Университетът е изложен на лихвен риск, тъй като има задължения по кредити в размер на 12,133 хил. лв. (виж също и бележки 15 и 17). Всяко евентуално увеличение на лихвения процент с 0.1 процентни пункта, при условие, че всички останали променливи остават неизменни, би довело до намаление на финансовия резултат и резервите на Университета с 12,133 лв. Евентуално намаление на лихвения процент в същия размер би довело до увеличение на финансовия резултат и резервите с 12,133 лв.

Към 31 декември 2010 г. Университетът има задължение по кредит в размер на 2,084 хил. лв. Към тази дата ефектът би бил намаление на финансовия резултат и резервите на Университета с 2,084 лв. или увеличение на финансовия резултат и резервите с 2,084 лв., съответно при увеличение и при намаление на лихвения процент по кредита с 0.1 процентни пункта.

27. УПРАВЛЕНИЕ НА РИСКА (ПРОДЪЛЖЕНИЕ)

Ценови риск

Университетът е изложен на риск от промяна в пазарните цени и справедливите стойности на притежаваните корпоративни ценни книжа и дялове в инвестиционни фондове. Към 31 декември 2011 г. и 2010 г. те са на обща стойност съответно 22,894 хил. лв. и 22,100 хил. лв. (виж също и бележка б). Евентуално увеличение на пазарните им цени с 1%, при условие, че всички останали променливи остават неизменни, би довело до увеличение на финансовия резултат и резервите на Университета с 229 хил. лв. за 2011 г., съответно с 221 хил. лв. за 2010 г. Намаление на пазарните цени с 1% при същите условия би довело до намаление на финансовия резултат и резервите с 229 хил. лв. за 2011 г. и с 221 хил. лв. за 2010 г.

28. СЪБИТИЯ СЛЕД ОТЧЕТНИЯ ПЕРИОД

След отчетния период не са настъпили събития, които да изискват корекции на индивидуалния финансов отчет или оповестяване в бележките към него.